



ARI82600EC

MANUAL DE FUNCIONAMIENTO PARA EL USUARIO

Antes de utilizar esta unidad, lea detenidamente este manual y consérvelo para consultas

Español

Contenidos

Información de seguridad y advertencias..2	Limpieza y mantenimiento..... 11
Instalar el aparato nuevo.....6	Sugerencias y consejos útiles..... 12
Descripción del aparato..... 8	Solución de problemas..... 13
Controles de la pantalla..... 9	Eliminación del aparato.....15
Uso del aparato.....10	



Información de seguridad y advertencias

Para su seguridad y un uso correcto, lea cuidadosamente este manual de usuario incluyendo sus consejos y advertencias antes de instalar el aparato y de utilizarlo por primera vez. Es importante asegurarse de que todas las personas que utilizan el aparato estén familiarizadas con su funcionamiento y características de seguridad para evitar errores y accidentes innecesarios. Guarde estas instrucciones y asegúrese de que permanezcan junto con el aparato en caso de una mudanza o venta para que los usuarios estén informados sobre el uso y los avisos de seguridad.

Por su seguridad y la de la propiedad, siga estas instrucciones para el usuario ya que el fabricante no se responsabiliza por los daños causados por la omisión de las mismas.

Seguridad para niños y personas vulnerables

Conforme a las normas EN

Este aparato puede ser utilizado por menores de 8 años en adelante y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia o conocimiento sólo si han sido supervisados o instruidos sobre el uso del aparato en una forma segura y hayan entendido los peligros que incluye. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no debe ser realizada por niños sin supervisión.

Conforme a las normas IEC

Este aparato no ha sido diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia o conocimientos, a menos que estén supervisados o reciban instrucciones acerca del uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.

- Mantenga el material de empaque lejos del alcance de los niños ya que existe riesgo de sofocación.
- Si va a descartar el aparato, quite el conector del tomacorriente, corte el cable de conexión (lo más cerca que pueda del aparato) y quite la puerta para evitar que hayan descargas eléctricas o que los niños queden encerrados dentro del aparato.
- Si este aparato, con sellos magnéticos en la puerta, es para reemplazar un aparato viejo con cerradura de resorte (pestillo) en la puerta o en la tapa, asegúrese de que la cerradura no se pueda utilizar antes de descartar el aparato viejo. Así evitará que sea una trampa mortal para los niños.

Seguridad general



- **ADVERTENCIA** — Este aparato está destinado para ser utilizado en el hogar.
- **ADVERTENCIA** — No almacene sustancias explosivas, como por ejemplo latas de aerosol con propelentes inflamable, en el aparato.
- **ADVERTENCIA** - Para evitar peligros, el fabricante, el agente de servicio o una persona calificada debe reemplazar el cable de alimentación si este se daña.
- **ADVERTENCIA** - Mantenga las aberturas de ventilación, en la carcasa del aparato o en la estructura incorporada, libre de obstrucciones.
- **ADVERTENCIA** - No utilice dispositivos mecánicos ni otros medios, a menos que sean recomendados por el fabricante, para acelerar el proceso de descongelación.
- **ADVERTENCIA** - No dañe el circuito refrigerante.
- **ADVERTENCIA** - No utilice aparatos eléctricos, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante, dentro de los compartimientos de almacenamiento de alimentos del aparato.
- **ADVERTENCIA** - El refrigerante y el gas del aislante son inflamables. Al desechar el aparato, hágalo únicamente en el centro de eliminación de residuos autorizado. No lo expongan a llamas.
- **ADVERTENCIA** — Al momento de colocar el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no esté atrapado ni dañado.
- **ADVERTENCIA** — No coloque múltiples conectores portátiles ni fuentes de alimentación portátiles en la parte trasera del aparato.
- **ADVERTENCIA** — Para evitar peligros debido a la inestabilidad del aparato, se debe sujetar siguiendo las instrucciones.

Reemplazo de las lámparas

- **ADVERTENCIA** — ¡El usuario no debe reemplazar las lámparas! Si la lámpara se daña, contacte a la línea de atención al cliente para recibir asistencia. Esta advertencia es sólo para los refrigeradores que contengan lámparas.

Refrigerante

El refrigerante isobutano (R600a) se encuentra dentro del circuito refrigerante del aparato; es un gas natural con un nivel alto de compatibilidad ambiental, no obstante es inflamable. Asegúrese de que ningún componente del circuito refrigerante se haya dañado durante el traslado y la instalación del aparato.

El refrigerante (R600a) es inflamable.

ADVERTENCIA — Los refrigeradores contienen refrigerante y gases en el aislamiento.

El refrigerador y los gases tienen que ser desechados de manera profesional ya que pueden causar lesiones a los ojos o la ignición. Asegúrese de que la tubería del circuito de refrigerante no esté dañada antes de desecharla.

correctamente.



ADVERTENCIA: Riesgo de incendio/materiales inflamables

Si se daña el circuito refrigerante:

-Evite las llamas vivas y las fuentes de ignición.

-Ventile completamente la habitación donde se encuentra ubicado el aparato. Es peligroso alterar las especificaciones o modificar el producto de cualquier modo.

Cualquier daño en el cable puede causar cortocircuitos, incendios y/o descargas eléctricas.



Seguridad eléctrica

1. No se debe alargar el cable de alimentación.
2. Asegúrese de que el conector no esté aplastado ni dañado. Un conector aplastado o dañado puede calentarse y causar un incendio.
3. Asegúrese de que pueda acceder al conector principal del aparato.
4. No tire del cable principal.
5. Si el tomacorriente está flojo, no coloque el conector. Hay riesgo de descargas eléctricas o incendios.
6. No debe operar el aparato sin el cobertor de la lámpara interior.
7. El aparato sólo es apto para fuentes de alimentación de fase simple de 220-240V/50Hz. Por razones de seguridad, si la fluctuación de la tensión en el distrito del usuario es tan grande que la tensión excede el alcance anterior, asegúrese de aplicar CA. Regulador de tensión automático de más de 350W a la heladera. La heladera debe emplear un tomacorriente especial en lugar de uno común con otros aparatos. El conector coincide con el tomacorriente con conexión a tierra.

Uso diario

- No almacene gases ni líquidos inflamables en el aparato, ya que hay riesgo de explosión.
- No utilice aparatos eléctricos dentro del aparato (p. ej. heladoras eléctricas, batidoras, etc.).
- Siempre realice la desconexión tirando del tomacorriente, no tire del cable.
- No coloque artículos calientes cerca de los componentes de plástico del aparato.
- No coloque alimentos directamente contra la salida de aire en la pared trasera.
- Guarde los alimentos precongelados siguiendo las instrucciones del fabricante de los alimentos.
- Se deben seguir estrictamente las recomendaciones de almacenamiento del fabricante del aparato. Refiérase a las instrucciones relevantes sobre el almacenamiento.
- No coloque bebidas gasificadas o efervescentes en el congelador ya que se crea una presión en el contenedor y podría explotar y dañar el aparato.
- Los alimentos congelados pueden causar quemaduras de frío si se consumen inmediatamente después de retirarlos del congelador.
- No coloque el aparato bajo la luz solar.
- Mantenga las velas, lámparas y otros artículos con llamas lejos del aparato para que no causen un incendio.
- El aparato está pensado para mantener alimentos y bebidas habituales

del hogar como se explica en el manual de instrucciones. Lleve cuidado al moverlo, pues el aparato es pesado.

- No quite ni toque los artículos del congelador con las manos mojadas/húmedas ya que podrían causar abrasiones en la piel o quemaduras de frío.
- No utilice nunca la base, los cajones, las puertas, etc. para pararse o como apoyo.
- Los alimentos congelados no deben ser recongelados una vez que hayan sido descongelados.
- No consuma las paletas heladas o los cubos de hielo directamente del congelador ya que pueden causar quemaduras de frío en la boca y en los labios.
- No sobrecargue los estantes de la puerta ni coloque demasiados alimentos en los cajones Crispers para evitar que los artículos se caigan y causen lesiones o daños en el aparato.

¡Precaución!

Limpieza y cuidado

- Antes de realizar el mantenimiento, apague el aparato y desconecte el conector del tomacorriente principal.
- No limpie el aparato con objetos de metal, limpiadores de vapor, aceites etéreos, solventes orgánicos o limpiadores abrasivos.
- Utilice una espátula de plástico en lugar de objetos filosos para quitar la escarcha del aparato.

● Instalación - ¡Importante!

- Siga cuidadosamente las instrucciones brindadas en este manual para realizar la conexión eléctrica. Desembale el aparato y compruebe si tiene algún daño.
- No conecte el aparato si está dañado. Informe inmediatamente sobre los posibles daños al lugar donde lo compró. En este caso, guarde el material de empaque.
- Se aconseja esperar al menos cuatro horas antes de conectar el aparato para permitir que el aceite fluya hacia el compresor.
- Debe circular aire alrededor del aparato; la falta de aire produce sobrecalentamiento. Para lograr una buena ventilación, siga las instrucciones relevantes para la instalación.
- Siempre que sea posible, la parte trasera del producto no debe estar muy cerca de la pared para evitar que toque o alcance las partes calientes (compresor, condensador). Para evitar el riesgo de incendio, siga las instrucciones relevantes para la instalación.
- No se debe colocar el aparato cerca de radiadores o cocinas.
- Asegúrese de que el conector principal esté accesible después de realizar la instalación del aparato.

Mantenimiento

- Todos los trabajos eléctricos necesarios para mantener este aparato deben ser realizados por un electricista cualificado o una persona competente.
- Solo un centro de servicio autorizados debe realizar el servicio de este producto y solo se pueden usar piezas de recambio originales.

1) Si el refrigerador es Frost Free.

2) Si el refrigerador cuenta con un congelador.

Nota: Los niños de 3 a 8 años tienen permitido cargar y descargar aparatos de refrigeración. (Esta cláusula aplica sólo en la región de la UE.)

Instalar el aparato nuevo

Posición/Colocación:

Coloque el aparato alejado de fuentes de estufas, radiadores, luz solar directa, etc. El máximo rendimiento y seguridad se garantizan manteniendo una temperatura interior correcta para la clase de unidad implicada como se especifica en la placa de características.

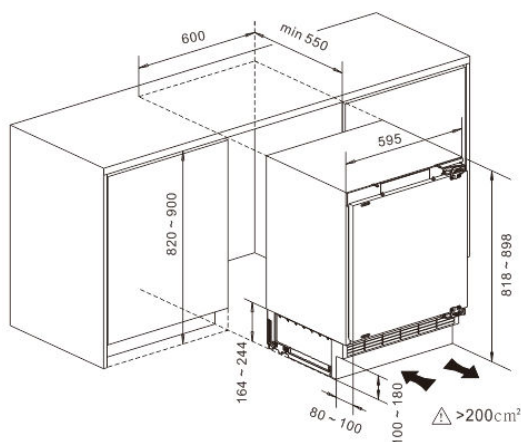
Este aparato tiene un buen rendimiento entre **SN y ST**. El aparato puede no funcionar correctamente si se deja a una temperatura superior o inferior del rango indicado.

Clase climática	Ambiente t temperature
SN	+10°C y +32°C
N	+16°C y +32°C
ST	+16°C y +38°C
T	+16°C y +43°C

No se debe exponer el aparato a la lluvia. Se debe permitir que circule aire suficiente en la sección inferior trasera del aparato, ya que la mala circulación de aire puede afectar a su rendimiento. El aparato integrado debe colocarse lejos de fuentes de calor como estufas, hogueras o calentadores.

Instrucciones de instalación:

Antes de instalarlo, lea atentamente las instrucciones para evitar problemas. Estas son las dimensiones de la ranura de montaje.



Siga los pasos de instalación proporcionados en la guía.

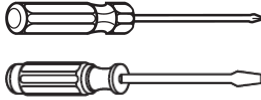
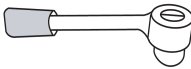
Nota: El producto está diseñado y construido exclusivamente para uso doméstico. El producto debe estar correctamente instalado, colocado y funcionar según las instrucciones presentes en la guía de instrucciones para el usuario incluida.

Cambio de lado de la puerta de la heladera

Si el lugar de la instalación lo requiere, se puede cambiar el lado en el que se abre la puerta, desde el lado derecho (de fábrica) al lado izquierdo.

¡Advertencia! Al momento de cambiar el lado en el que se abre la puerta, el aparato no debe estar conectado al tomacorriente. Asegúrese de desenchufar el enchufe de la toma de corriente.

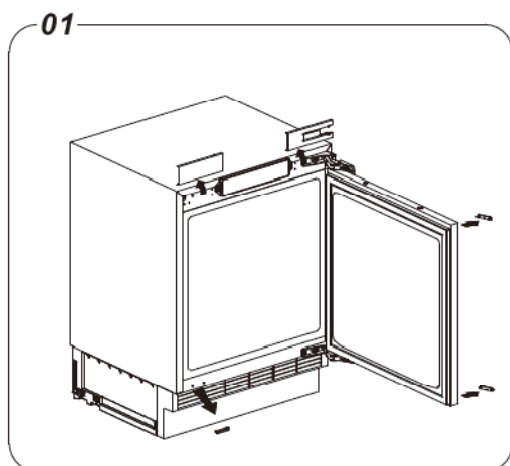
Herramientas que necesitará (no incluidas):

	
Destornillador Phillips (de estrella) y destornillador plano	Llave (8 mm)

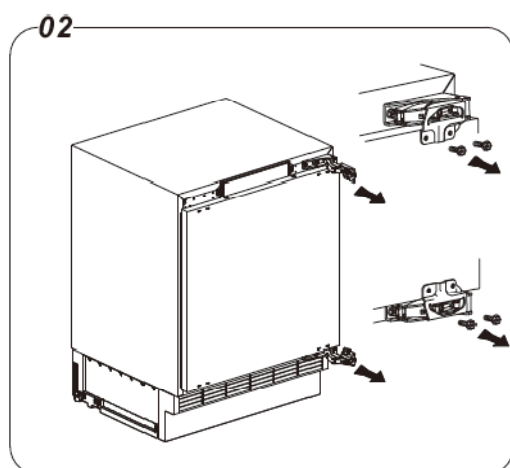
Nota:

Cuando se requiera, incline la parte trasera del refrigerador para tener acceso a la base; debe colocar el refrigerador sobre material de espuma o un material similar para evitar que se dañe el tablero del refrigerador. Para cambiar el lado en el que se abre la puerta, se recomiendan generalmente los siguientes pasos.

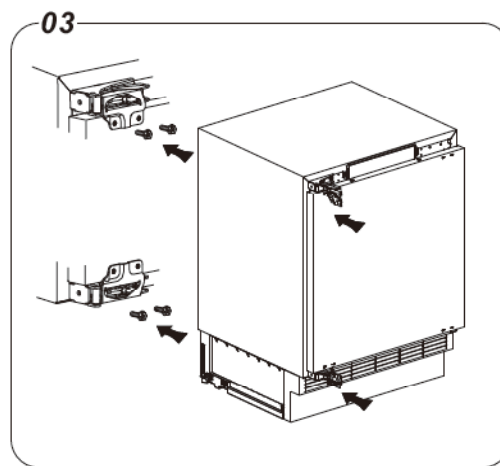
1. Coloque el refrigerador verticalmente. Abra la puerta, extraiga la cubierta de la bisagra superior (izquierda y derecha). Extraiga la cubierta del agujero del tornillo inferior de la unidad. Extraiga la cubierta del agujero del tornillo de la puerta.



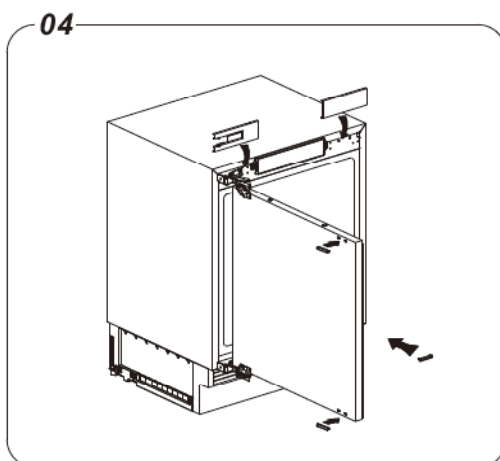
2. Con la puerta cerrada, extraiga los tornillos de las bisagras externas. Abra las bisagras cuando las haya quitado de la puerta. Con la bisagra abierta, quite los tornillos apoyándola en la unidad. Tenga cuidado con la bisagra. Utilice un destornillador plano si dispone de uno.



3. Gire la bisagra y colóquela diagonalmente en la esquina opuesta de la unidad. Coloque los tornillos en su sitio. Repita con la otra bisagra. Recolecte las puertas y las bisagras. Compruebe que la puerta está alineada de forma horizontal y vertical, y que los cierres de la puerta están bien colocados en todos los laterales antes de ajustar los tornillos de agarre de la bisagra.



4. Reemplace la cubierta de la bisagra superior (izquierda y derecha). Reemplace la cubierta del agujero del tornillo inferior de la unidad. Reemplace la cubierta del agujero del tornillo de la puerta.

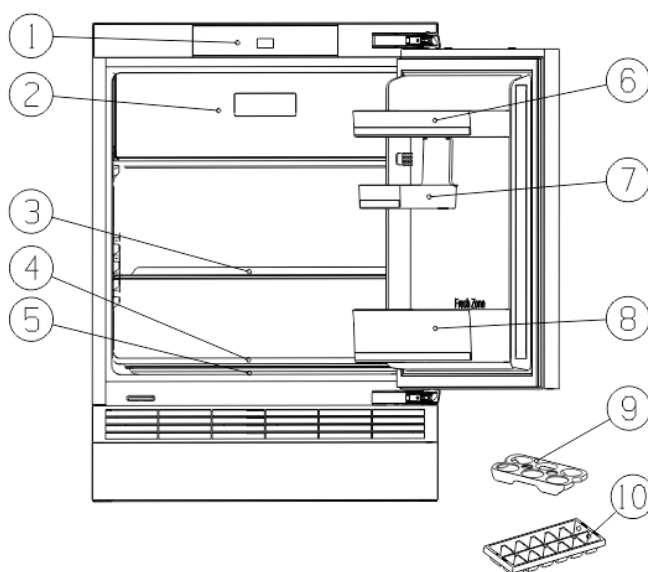


Mantenga una separación de 5 cm a cada lado entre el aparato y los muebles o paredes para evitar que se calienten.

Descripción del aparato

Vista del aparato

1. Parte del controlador
2. Compartimento congelador
3. Estante de almacenamiento
4. Cubierta del cajón Crisper
5. Cajón Crisper
6. Estante superior de la puerta
7. Estantería móvil de la puerta
8. Estante inferior de la puerta
9. Bandeja de huevos
10. Bandeja de hielo



¡Nota!

- Debido a las modificaciones incesantes de nuestros productos, su refrigerador puede diferir un poco del de este manual de instrucciones pero sus funciones y métodos de uso son los mismos.
- Para obtener la mejor eficiencia energética de este producto, coloque todos los estantes, cajones y recipientes en su posición original como se muestra en la imagen de arriba.

Display Controlss

Utilice el aparato siguiendo las siguientes normas de control. El aparato cuenta con las funciones correspondientes como el panel de control que se muestra en la siguiente imagen.



Control de la temperatura

Para una preservación óptima de la comida, recomendamos que encienda el frigorífico por primera vez. La temperatura está configurada a 4°C. Si quiere cambiar la temperatura, siga las instrucciones que aparecen a continuación.

¡Precaución!

Al ajustar una temperatura, se ajusta la temperatura media de todo el armario de la nevera. Las temperaturas del interior de cada compartimento pueden variar de las mostradas en el panel según la cantidad de comida que almacene y el lugar donde esté colocada. Las temperaturas ambientales elevadas o bajas también podrían afectar a la temperatura real del interior del aparato.

1. POWER

Pulse el botón "POWER" durante 3 segundos para activar o desactivar esta función.

Cuando la función Power esté activada, la pantalla mostrará "-". Si no se ha pulsado ningún botón, el panel se apagará 1 minuto después.

Si quiere desactivar la función Power, asegúrese de que la pantalla está iluminada.

De no ser así, pulse cualquier botón para que se ilumine.

¡Importante! Cuando la función power está encendida, el frigorífico deja de enfriar.

No almacene alimentos en la heladera durante ese tiempo. Si no va a usar el frigorífico durante mucho tiempo, desconéctelo del enchufe.

2. SUPER

El Super baja la temperatura rápidamente en el congelador para que los alimentos se congelen más deprisa.

Esto conservará las vitaminas y los nutrientes de los alimentos frescos y

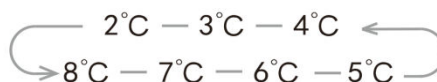
mantendrá la comida fresca durante más tiempo.

- Pulse el botón para activar la función Super Freeze. La luz  se iluminará y el panel mostrará 2 °C.
- Super Freeze se desactiva automáticamente después de 52 horas.
- Cuando la función Super Freeze está activada, la puede desactivar pulsando la parte central del botón y el ajuste de temperatura del congelador volverá al ajuste previo.

3. TEMP

Presione la parte central del botón para establecer la temperatura entre 2°C y 8°C según sus necesidades; el panel de control mostrará las imágenes correspondientes según la siguiente secuencia.

NOTA: Un ajuste de temperatura elevado acelerará los residuos de comida.



4. ALARM (ALARMA)

En caso de alarma, el icono  se activará y se oirá un sonido.

- Si deja la puerta del frigorífico abierta durante más de 1 minuto se activará la alarma de la puerta, el icono se iluminará y parpadeará, y el indicador sonoro se oirá 3 veces por minuto durante 10 minutos. Al cerrar la puerta se cancela la alarma y el sonido de la puerta.

• Pulse el botón "ALARM" para detener la alarma. El sonido y el icono  se apagarán.

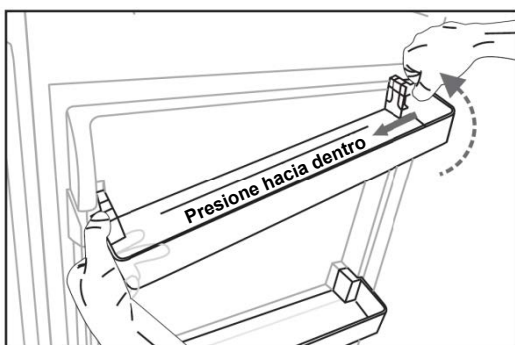
- Para ahorrar energía, evite dejar la puerta abierta por mucho tiempo cuando utiliza el frigorífico.

Uso del aparato

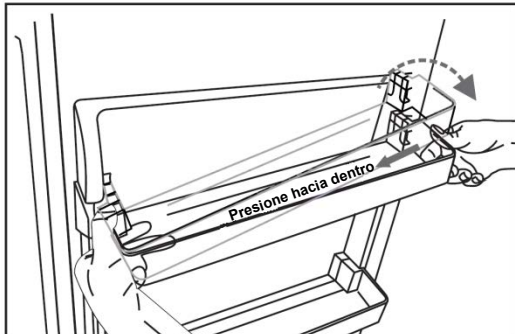
Esta sección explica cómo utilizar la mayoría de funciones útiles. Se recomienda leerla detenidamente antes de utilizar el aparato.

Estante de la puerta

- Es ideal para almacenar huevos, líquidos enlatados, botellas, alimentos envasados, etc. No coloque muchas cosas pesadas en el estante. Para ajustarlo, tire del estante en la dirección que marcan las flechas hasta que se libere. Después, colóquelo como desee.



Quite el estante de la puerta



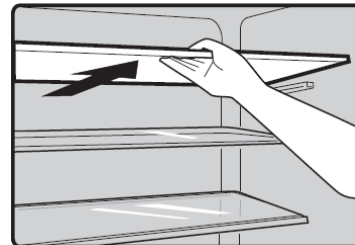
Instale el estante de la puerta:

Compartimento refrigerador

- Para guardar alimentos que no necesitan ser congelados y diferentes secciones adecuadas a los diferentes tipos de alimentos.

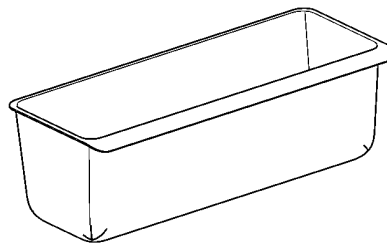
Estante en el refrigerador

- Hay estantes en el refrigerador y se pueden extraer para poder limpiarlos. Empuje el estante hacia dentro cuando lo reemplace.



Cajón Crisper

- Para guardar frutas y verduras.



¡Precaución! No cierre la puerta si el cajón de verdura está abierto. Esto puede dañar la unidad.

Uso del compartimiento del congelador

- El compartimiento del congelador está en la parte superior interior. Para congelar alimentos frescos y guardar alimentos congelados y ultracongelados durante largos periodos de tiempo.

Bandeja de cubitos de hielo

- Para hacer hielo y guardar cubitos de hielo.



Limpieza y mantenimiento

Por motivos de higiene, se debe limpiar periódicamente al menos cada dos meses el aparato (incluyendo los accesorios exteriores e interiores).

¡Advertencia!

Para evitar descargas eléctricas, no conecte el aparato en el interruptor principal durante la limpieza. Antes de limpiarlo, apague el aparato y retire el enchufe de la toma de corriente.

Limpieza exterior

Para mantener la buena apariencia del aparato, debe limpiarlo regularmente.

- Rocíe agua en el paño de limpieza en lugar de rociarla directamente sobre la superficie del aparato. Esto ayuda a garantizar una distribución uniforme de la humedad por la superficie.
- Limpie las puertas, las asas y las superficies del armario con detergente suave y séquelas con un paño suave.

¡Precaución!

- No use objetos afilados ya que podrían arañar la superficie.
- No utilice disolvente, detergente para vehículos, Clorox, aceite etéreo, limpiadores abrasivos ni disolventes orgánicos, como benceno, para limpiarlo. Podrían dañar la superficie del aparato y provocar un incendio.

Limpieza interior

Debe limpiar periódicamente el interior del aparato. Le resultará más fácil limpiarlo cuando tenga poca cantidad de comida. Limpie el interior del congelador con una solución suave de detergente y agua y luego enjuague con agua tibia utilizando una esponja suave o un paño. Seque por completo antes de volver a colocar las bandejas y los estantes.

Seque bien todas las superficies y las partes desmontables antes de volver a colocarlas en su lugar.

El hielo del aparato se quita manualmente. Puede producirse una capa de hielo en las paredes interior del compartimento del frigorífico si se abre la puerta frecuentemente o se mantiene abierta durante mucho tiempo. Si la capa de hielo es muy gruesa, elija un momento en el

que el frigorífico esté casi vacío y siga los siguientes pasos:

1. Retire los alimentos y las cestas de accesorios, desenchufe el aparato de la corriente y deje las puertas abiertas. Ventile bien la habitación para acelerar el proceso de descongelación.
2. Cuando haya quitado todo el hielo, limpie el frigo como se ha descrito anteriormente.

¡Advertencia!

No utilice objetos afilados para eliminar la escarcha del compartimento congelador. Solo cuando el interior esté completamente seco, se puede volver a encender el aparato y volver a enchufarlo en la toma eléctrica.

Limpieza del sello de las puertas

Procure mantener limpio el sello de las puertas. Los alimentos y bebidas pegajosos pueden hacer que los sellos se enganchen en el armario y se rompan al abrir la puerta. Limpie el sello con un detergente suave y agua caliente. Aclárelo y séquelo completamente después de limpiarlo.

¡Precaución! Sólo debe encender el electrodoméstico después de que los sellos de la puerta estén completamente secos.

Reemplazo de la luz LED

Advertencia: Una persona capacitada debe reemplazar la luz LED. Si la luz LED está dañada, siga los pasos que se indican a continuación:

1. Desenchufe el aparato.
2. Quite el cobertor de la luz levantándolo y quitando la luz LED.
3. Sostenga la cubierta del LED con una mano y estire con la otra mientras presiona enganche del conector.
4. Reemplace la luz LED y presiónela correctamente en el lugar y vuelva a colocar el cobertor de la luz.

Sugerencias y consejos útiles

Consejos de ahorro de energía

Se recomienda seguir estos consejos para ahorrar energía.

- Procure evitar mantener la puerta abierta durante mucho rato para ahorrar energía.
- Asegúrese de que el aparato esté alejado de fuentes de calor (luz solar directa, horno eléctrico o estufa, etc).
- No configure la temperatura más fría de lo necesario.
- No almacene alimentos calientes ni líquido evaporado en el aparato.
- Coloque el aparato en una sala bien ventilada y libre de humedad. Consulte el capítulo "Instalar el nuevo aparato" .
- Si el diagrama muestra la combinación correcta de los cajones, el cajón para verduras y los estantes, no la ajuste ya que está diseñado para ofrecer la mejor configuración de eficiencia energética.

Consejos para refrigerar alimentos frescos

- No coloque alimentos calientes directamente en el refrigerador o en el congelador, la temperatura interna aumentará, lo que hará que el compresor trabaje más y consuma más energía.
- Cubra o envuelva los alimentos, sobre todo si tienen un sabor fuerte.
- Coloque los alimentos cuidadosamente para que el aire pueda circular libremente en torno a ellos.

Consejos de refrigeración

- Para carnes: (todos los tipos) envueltas y colocadas en el estante de vidrio sobre el cajón de verduras. Siga el periodo de almacenamiento de los alimentos y utilice las fechas sugeridas por los fabricantes.
- Alimentos cocinados, platos fríos, etc.: Se deben cubrir y se pueden colocar en cualquier estantería.
- Frutas y verduras: Se deben guardar en el cajón especial incluido.
- Mantequilla y queso: Se deben envolver con plástico hermético

o película plástica.

- Botellas de leche:

Deben tener tapa y se deben guardar en los estantes de la puerta.

Consejos de congelación

- Cuando lo encienda por primera vez o lo utilice después de un periodo largo, deje que el aparato funcione al menos 2 horas con los ajustes más altos antes de colocar alimentos en el compartimento.
- Si se utiliza la capacidad de congelación indicada en la placa de características, active la súper congelación 24 horas antes de colocar los alimentos frescos en el compartimento del congelador.
- Prepare los alimentos en porciones pequeñas para que se congelen del todo rápidamente y para que sea posible después descongelar solo la cantidad necesaria.
- Envuelva los alimentos en papel aluminio o film hermético.
- No permita que los alimentos frescos no congelados toquen los alimentos que ya están congelados para evitar el aumento de la temperatura de estos últimos.
- Productos helados, (cubos de hielo, paletas heladas): si se consumen inmediatamente después de sacarlos del congelador causarán quemaduras de frío en la piel.

- Se recomienda etiquetar y datar cada paquete congelado para mantener un seguimiento de los tiempos de almacenamiento.

Consejos para almacenar alimentos congelados

- Asegúrese de que el vendedor de los alimentos haya almacenado correctamente los alimentos congelados.
- Una vez descongelados, los alimentos se deteriorarán rápidamente y no deben volver a congelar. No supere el periodo de almacenamiento indicado por el fabricante de los alimentos.

Apagar el aparato

Si fuera necesario apagar el aparato durante un periodo prolongado, debe seguir estos pasos para prevenir la aparición de hongos en él.

1. Retire todos los alimentos.
2. Desconecte el enchufe de la toma eléctrica.

3. Limpie y seque completamente el interior.

4. Asegúrese de que todas las puertas queden abiertas ligeramente para permitir que circule el aire.

Solución de problemas

Si experimenta algún problema con el aparato o le preocupa que no funcione correctamente, puede realizar estas sencillas comprobaciones antes de llamar al servicio técnico.

¡Advertencia! No intente reparar el aparato usted mismo. Si el problema persiste después de realizar las comprobaciones mencionadas a continuación, póngase en contacto con un electricista cualificado, un ingeniero de servicio autorizado o la tienda donde compró el producto.

¡Advertencia! Las instrucciones de funcionamiento o el manual de uso y mantenimiento de los refrigeradores contienen una advertencia de aprisionamiento infantil.

PELIGRO: Riesgo de atrapamiento para niños. Antes de descartar el refrigerador o congelador viejo:

- Retire las puertas.
- Deje los estantes colocados para que los niños no puedan meterse fácilmente.

Problema	Causa posible y solución
El aparato no funciona correctamente	Compruebe si el cable eléctrico está enchufado correctamente en la toma eléctrica.
	Compruebe el fusible o el circuito del suministro eléctrico y sustitúyalos si fuera necesario.
	La temperatura ambiental es demasiado baja. Intente establecer la temperatura de la cámara en un nivel más frío para solucionar este problema.
	Es normal que el congelador no funcione durante el ciclo de descongelación automática, o durante periodos cortos después de encender el aparato para proteger el compresor.
Olores dentro de los compartimientos	Es posible que sea necesario limpiar el interior.
	Algunos alimentos, recipientes o envoltorios podrían desprender olores.
Se oye ruido del aparato	Los sonidos descritos a continuación son normales: • Ruido de funcionamiento del compresor. • Ruido de movimiento de aire del motor del ventilador pequeño en el compartimento del congelador o los otros compartimientos. • Sonido de gorgoteo similar al de agua hirviendo. • Sonido de golpeteo durante la descongelación automática. • Sonido de chasquido antes de que arranque el compresor. • Sonido de chasquido cuando consigues el agua.

	• Se oyen ruidos del motor al sacar hielo.
	Otros ruidos inusuales pueden ser debidos a los motivos descritos a continuación y es posible que deba comprobarlos y tomar medidas: El armario no está nivelado. La parte trasera del aparato toca la pared. Botellas o recipientes caídos o rodando.
El motor funciona continuamente	Es normal escuchar con frecuencia el sonido del motor, deberá funcionar con más potencia en las circunstancias siguientes: • El ajuste de temperatura es más frío de lo necesario • Se ha almacenado recientemente una gran cantidad de comida caliente dentro del aparato. • La temperatura exterior del aparato es demasiado elevada. • Las puertas han estado abiertas demasiado rato o con mucha frecuencia. • Después de instalar el aparato o si ha estado apagado durante mucho tiempo.
Hay una capa de escarcha en el compartimento	Compruebe que las salidas de aire no estén bloqueadas con alimentos y asegúrese de que la comida esté bien colocada en el aparato para permitir una ventilación suficiente. Asegúrese de que la puerta esté cerrada completamente. Para ver cómo eliminar la escarcha consulte el capítulo "Limpieza y mantenimiento".
La temperatura interna es demasiado cálida	Es posible que las puertas hayan estado abiertas demasiado rato o con mucha frecuencia, o que las puertas se mantengan abiertas por algún obstáculo, o que el aparato tenga poco espacio a los lados, en la parte trasera o encima
La temperatura interior es demasiado fría	Suba la temperatura siguiendo las instrucciones del capítulo "Controles de la pantalla".
La puertas no pueden cerrarse fácilmente	Compruebe que no hay nada en el interior que impida que la puerta se cierre.
La luz no funciona	• La luz LED podr^a estar dañada. Consulte cómo sustituir las luces LED en el capítulo "Limpieza y mantenimiento". • El sistema de control ha desactivado las luces porque la puerta ha estado abierta demasiado rato. Cierre y vuelva a abrir la puerta para reactivar las luces.
Se escuchan burbujas de agua en el refrigerador	Esto es normal. El burbujeo proviene del líquido refrigerante que circula por el refrigerador.

Eliminación del aparato

Está prohibido eliminar este aparato con los residuos domésticos.

Material de embalaje

Los materiales de embalaje con el símbolo de reciclaje son reciclables. Arroje el embalaje a un contenedor de recogida de residuos adecuado para reciclarlo.

Antes de eliminar el aparato

1. Retire el enchufe eléctrico de la toma eléctrica.
2. Corte el cable eléctrico y deséchelo con el enchufe.

¡Advertencia! Los refrigeradores contienen refrigerante y gases en el aislamiento. El refrigerador y los gases tienen que ser desechados de manera profesional ya que pueden causar lesiones a los ojos o la ignición. Asegúrese de que la tubería del circuito de refrigerante no esté dañada antes de su desecho adecuado.

	Eliminación correcta del producto
	Este símbolo en el producto o en el material de empaque indica que este producto no se puede tratar como desperdicio doméstico. En su lugar, se debe llevar al punto de recogida de residuos adecuados para reciclar el equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto se elimina correctamente, ayudará a prevenir las consecuencias negativas potenciales para el entorno y la salud humana, que de lo contrario podrían ser causadas por la manipulación inadecuada de los residuos de este producto. Para más información detallada acerca del reciclaje de este producto, póngase en contacto con el servicio de eliminación de residuos domésticos de su ayuntamiento o con la tienda donde compró el producto.

Para evitar contaminar los alimentos, siga las siguientes instrucciones:

- Si abre la puerta por largos periodos puede aumentar significativamente la temperatura de los compartimientos del aparato.
- Limpie regularmente las superficies que puedan estar en contacto con alimentos y sistemas de desagües accesibles.
- Limpie los depósitos de agua si no se han utilizado durante más de 48 h.
- Almacene la carne y el pescado crudo en los recipientes adecuados del refrigerador para que no estén en contacto ni goteen sobre otros alimentos.
- Los compartimientos de dos asteriscos para alimentos congelados son ideales para almacenar alimentos precongelados o cremas heladas y cubos de hielo.
- Los compartimientos de uno, dos y tres asteriscos no son aptos para congelar alimentos frescos

Orden	TIPO de compartimiento	Temperatura de almacenamiento meta [° C]	Alimentos adecuados
1	Heladera	+2~ +8	Los huevos, los alimentos cocidos, los alimentos envasados, las frutas y verduras, los productos lácteos, las tortas, las bebidas y otros alimentos no son aptos para congelar.

2	(***)*-Congelador	≤ -18	Marisco (pescado, langostinos, moluscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (tiempo recomendado de 3 meses - los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo), ideal para alimentos frescos congelados.
3	***-Congelador	≤ -18	Marisco (pescado, langostinos, moluscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (tiempo recomendado de 3 meses - los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo). No es aptos para congelar alimentos frescos.
4	** -Congelador	≤ -12	Marisco (pescado, langostinos, moluscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (tiempo recomendado de 2 meses - los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo). No es aptos para congelar alimentos frescos.
5	*-Congelador	≤ -6	Marisco (pescado, langostinos, moluscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (tiempo recomendado de 1 meses - los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo). No es aptos para congelar alimentos frescos.
6	0 - asteriscos	-6~ 0	Cerdo fresco, carne de res, pescado, pollo, algunos alimentos procesados envasados, etc. (Se recomienda consumir dentro del mismo día, preferiblemente no más de 3 días). Alimentos procesados encapsulados o parcialmente empaquetados (alimentos no congelables)
7	Fresco	-2~ +3	Cerdo fresco/congelado, carne de res, pollo, productos de agua dulce, etc. (7 días bajo 0° C; se recomienda sobre 0° C para consumir dentro del mismo día, preferiblemente no más de 2 días). Alimentos de origen marino (menos que 0 para 15 días, no se recomienda almacenar sobre 0° C)
8	Alimentos frescos	0 ~+4	Cerdo fresco, carne de res, pescado, pollo, alimentos cocidos, etc. (Se recomienda consumir dentro del mismo día, preferiblemente no más de 3 días),
9	Vino	+5 ~+20	vino rojo, vino blanco, vino espumante, etc.

Nota: almacene los distintos alimentos según los compartimientos o temperatura meta del alimento comprado.

- Si el refrigerador está vacío por largos periodos, desconéctelo, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar la formación de moho dentro del aparato.

Limpieza del dispensador de agua (especial para productos con dispensador de agua):

- Limpie el tanque de agua si no se ha utilizado por 48hs; purgue el sistema de agua conectado al suministro de agua en caso de no haber extraído agua por 5 días.

¡ADVERTENCIA! Se debe envasar los alimentos antes de introducirlos en la nevera y se debe embotellar los líquidos o introducir en recipientes con tapa para evitar problemas al limpiar el producto. Si el refrigerador está vacío por largos periodos, desconéctelo, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar la formación de moho dentro del aparato.



ARI82600EC

USER'S MANUAL

Before operating this unit, please read this manual thoroughly, and retain for future reference

English

Contents

Safety and warning information.....2	Cleaning and care.....11
Installing your new appliance..... 6	Helpful hints and tips.....12
Description of the appliance.....8	Troubleshooting.....13
Display controls.....9	Disposal of the appliance.....15
Using your appliance..... 10	



Safety and warning information

For your safety and correct usage, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to make sure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and be sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that anyone using it throughout its life, will be properly informed on its usage and safety notices.

For the safety of life and property, keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Safety for children and others who are vulnerable people

According to EN standard

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

According to IEC standard

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person being responsible for their safety.

- Keep all packaging away from children as there is risk of suffocation.
- If you are discarding the appliance, pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent children playing from suffering an electric shock or from closing themselves inside it.
- If this appliance, featuring a magnetic door seals, is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make the spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety



- **WARNING** —This appliance is intended to be used in household.
- **WARNING** — Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- **WARNING** — If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- **WARNING** — Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- **WARNING** — Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- **WARNING** — Do not damage the refrigerant circuit.
- **WARNING** — Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- **WARNING** — The refrigerant and insulation blowing gas are flammable. When disposing of the appliance, do so only at an authorized waste disposal centre. Do not expose to flame.
- **WARNING** —When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- **WARNING** —Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
- **WARNING**—To avoid a hazard due to instability of the appliance, it must be fixed in accordance with the instructions.

Replacing the illuminating lamps

- **WARNING**—The illuminating lamps must not be replaced by the user! If the illuminating lamps is damaged, contact the customer helpline for assistance. This warning is only for refrigerators that contain illuminating lamps.

Refrigerant

The refrigerant isobutene (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable. During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged.

The refrigerant (R600a) is flammable.

WARNING — Refrigerators contain refrigerant and gases in the insulation. Refrigerant and gases must be disposed of professionally as they may cause eye injuries or ignition. Ensure that tubing of the refrigerant circuit is not

damage prior to proper disposal.



WARNING: Risk of fire/flammable materials

If the refrigerant circuit should be damaged:

- Avoid opening flames and sources of ignition.
- Thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated.

It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way.

Any damage to the cord may cause a short circuit, fire, and/or electric shock.



Electrical safety

1. The power cord must not be lengthened.
2. Make sure that the power plug is not crushed or damaged. A crushed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
3. Make sure that you can access the main plug of the appliance.
4. Do not pull the main cable.
5. If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
6. You must not operate the appliance without the interior lighting lamp cover.
7. The fridge is only applied with power supply of single phase alternating current of 220~240V/50Hz. If fluctuation of voltage in the district of user is so large that the voltage exceeds the above scope, for safety sake, be sure to apply A.C. Automatic voltage regulator of more than 350W to the fridge. The fridge must employ a special power socket instead of common one with other electric appliances. Its plug must match the socket with ground wire.

Daily use

- Do not store flammable gas or liquids in the appliance, There is a risk of an explosion.
- Do not operate any electrical appliances in the appliance (e. g. electric ice cream makers, mixers etc.).
- When unplugging always pull the plug from the mains socket, do not pull on the cable.
- Do not place hot items near the plastic components of this appliance.
- Do not place food products directly against the air outlet on the rear wall.
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacture's instructions.
- The appliances manufactures storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions for storage.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.
- Frozen food can cause frost burns if consumed straight from the freezer compartment.
- Do not place the appliance in direct sunlight.
- Keep burning candles, lamps and other items with naked flames away from the appliance so that do not set the appliance on fire.
- The appliance is intended for keeping food stuff and/or beverages in

normal household as explained in this instruction booklet .You should take care when move it as the appliance is heavy.

- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if your hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Never use the base, drawers, doors etc. to stand on or as supports.
- Frozen food must not be refrozen once it has been thawed out.
- Do not consume ice popsicles or ice cubes straight from the freezer as this can cause freezer burn to the mouth and lips.
- To avoid items falling and causing injury or damage to the appliance, do not overload the door racks or put too much food in the crisper drawers.

caution!

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects, steam cleaner, ethereal oils, organic solvents or abrasive cleansers.
- Do use a plastic scraper instead of a sharp objects to remove frost from the appliance.

● **Installation Important!**

- For electrical connection carefully, follow the instructions given in this manual. Unpack the appliance and check if there are damages on it.
- Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In this case retain packing.
- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation, follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the back of the product should not be too close to a wall to avoid touching or catching warm parts(compressor, condenser) to prevent the risk of a fire, follow the instructions relevant to installation.
- The appliance must not be locate close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

1)If the appliance is Frost Free.

2)If the appliance contains freezer compartment.

Note: Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.(This clause applies only to the EU region.)

Installing Your New Appliance

Positioning:

Position the appliance away from sources of stoves, radiators, direct sunlight etc. Maximum performance and safety are guaranteed by maintaining the correct indoor temperature for the class of unit concerned as specified on the rating plate. This appliance performs well from **SN to ST**. The appliance may not work properly if left at a temperature above or below the indicated range.

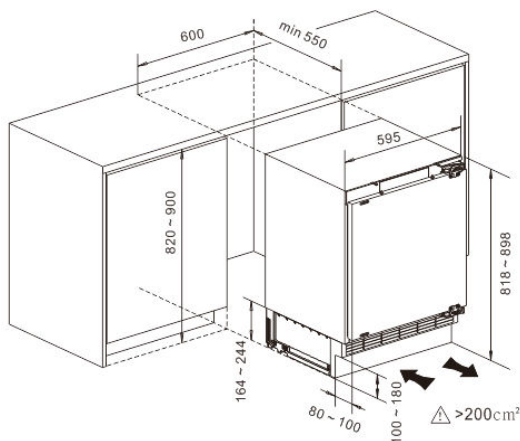
Climate class	Ambient temperature
SN	+10°C to +32°C
N	+16°C to +32°C
ST	+16°C to +38°C
T	+16°C to +43°C

Appliance must not be exposed to rain. Sufficient air must be allowed to circulate in the lower rear section of appliance, as poor air circulation can affect performance. Built-in appliance should be positioned away from heat sources such as stoves, fires or heaters.

Installation instructions:

Before installing, carefully read the instruction in order to avoid a certain number of problems.

This is **D**imensions of mounting slot.



Follow the steps in the installation guide provided.

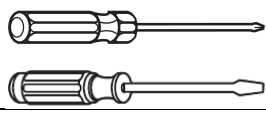
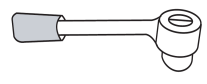
Note: Your product is designed and built for domestic household use only. The product must be correctly installed, located and operated in accordance with the instructions contained in the User Instructions guide provided.

Reversing the fridge door

The side at which the door opens can be changed, from the right side (as supplied) to the left side, if the installation site requires.

Warning! When reversing the door, the appliance must not be connected to the mains. Ensure that the plug is removed from the mains socket..

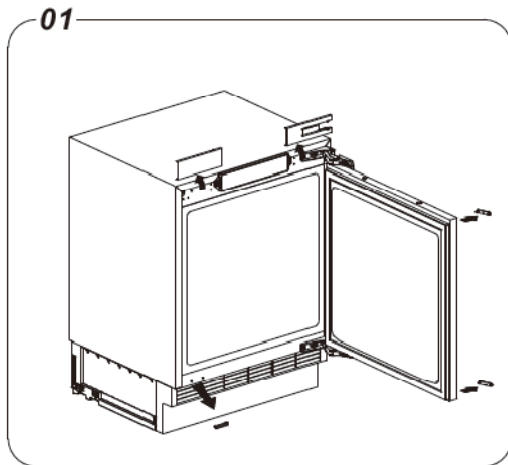
Tools you will need(Not provided):

	
Philips Screwdriver & Slotted Screwdriver	Wrench(8mm)

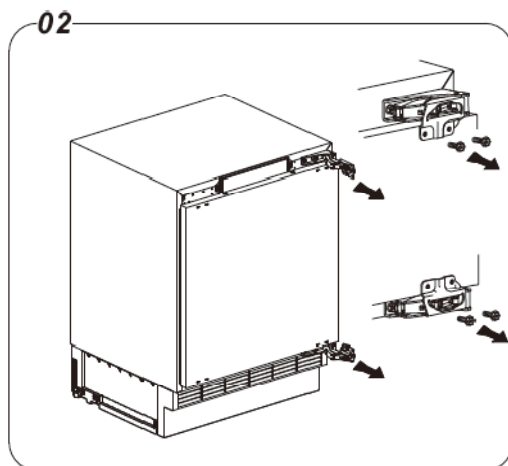
Note:

When required, tilt the refrigerator back in order to gain access to the base, you should rest the appliance on soft foam packaging or similar material to avoid damaging the backboard of the refrigerator. To reverse the door, the following steps are generally recommended.

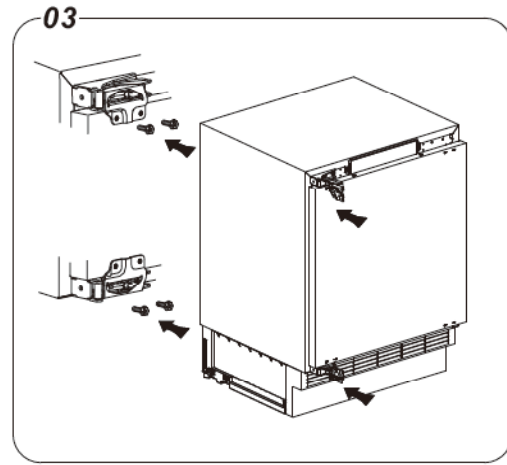
1. Stand the refrigerator upright. Open the door, remove the upper hinge cover (left and right). Remove the lower screw hole cover for the cabinet. Remove the screw hole cover for the door.



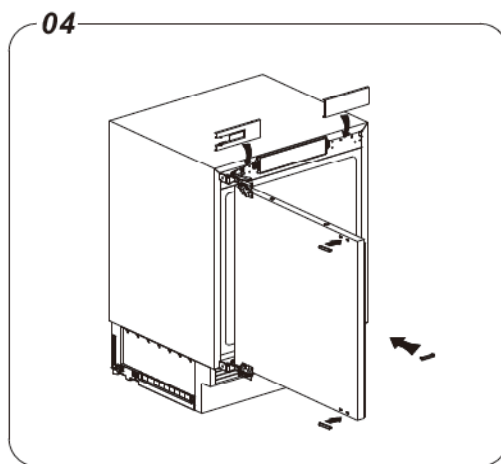
2. With the door closed, remove the screws on the outside of hinges. Open the hinges away from the door. With the hinge open undo the screws holding it to the cabinet. Be careful with the hinge, use a long shafted screwdriver if you have one.



3. Turn the hinge over and place it on the diagonally opposite corner of the cabinet. Screw back in place. Repeat with the other hinge. Replace the door and re-attach the hinges. Check that the door is aligned horizontally and vertically and that the door seals are secure on all sides before finally tightening the hinge bracket screws.



4. Replace the upper hinge cover (left and right). Replace the lower screw hole cover for the cabinet. Replace the screw hole cover for the door.

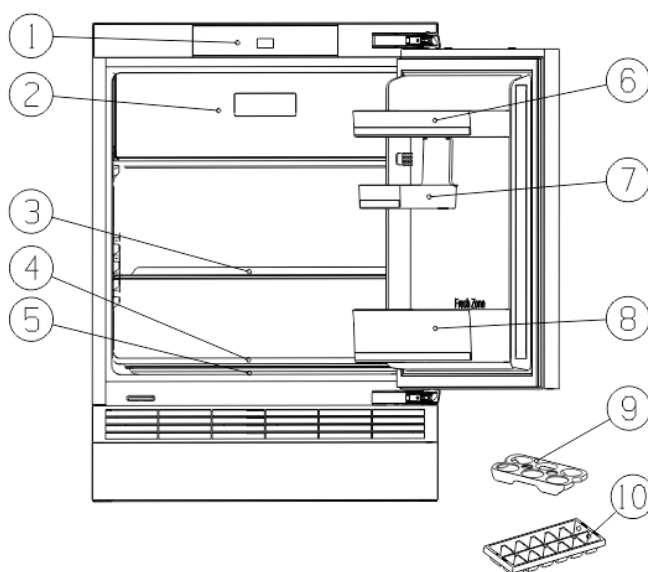


Keep a gap of 5 cm on each side between the appliance and furniture or walls to prevent them from heating up.

Description of the Appliance

View of the appliance

1. Controller part
2. Freezer room
3. Storage shelf
4. Crisper box cover
5. Crisper box
6. Upper door rack
7. Movable door rack
8. Lower door rack
9. Egg tray
10. Ice tray



Note !

- Due to unceasing modification of our products, your refrigerator may be slightly different from this instruction manual, but its functions and using methods remain the same.
- To get the best energy efficiency of this product, please place all shelves, drawers and baskets on their original position as the illustration above.

Display Controls

Use your appliance according to the following control regulations, your appliance has the corresponding functions as the control panels showed in the pictures below.



Controlling the temperature

For optimum food preservation, we recommend that when you start your refrigerator for the first time, the temperature for the refrigerator is set to 4°C. If you want to change the temperature, follow the instructions below.

Caution!

When you set a temperature, you set an average temperature for the whole refrigerator cabinet. Temperatures inside each compartment may vary from the temperatures displayed on the panel, depending on how much food you store and where you place it. High or low room temperature may also affect the actual temperature inside the appliance.

1. POWER POWER 3^{SEC}

Press and hold the “POWER” button for 3 seconds to turn the power function on or off.

When the power function is on, the display board will show “- -”. If no buttons have been pressed, the display board will turn off about 1 minute later.

IF you want to turn off the power function, make sure the display board is lighting up. IF not, you can press any button to light up the display board.

Important! When the power function is on, the refrigerator stops cooling.

Do not store any food in the fridge during this time. If you will not use the refrigerator for a long time, please pull the plug.

2. SUPER SUPER

Super will quickly lower the temperature within the freezer so food will freeze faster. This can lock in the vitamins and nutrients

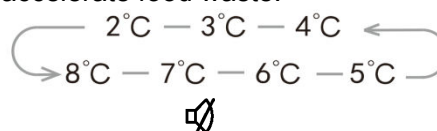
of fresh food and keep food fresh longer.

- Press the button to activate the super freeze function. The light  will be illuminated, and panel will display 2°C.
- Super freeze automatically switches off after 52 hours.
- When super freeze function is on, you can switch off super freeze function by pressing the middle part of button and the freezer temperature setting will revert back to the previous setting.

3. TEMP TEMP.

Press the middle part of the button to set fridge temperature between 2°C and 8°C as needed, and control panel will display corresponding figures according to the following sequence.

NOTE: High temperature setting will accelerate food waste.



4. ALARM ALARM

In case of alarm,  icon will light up and flashes, meanwhile a buzzing sound will start.

- Leaving the door of refrigerator open for over 1 minute will activate door alarm, the icon will light up and flashes, the buzzer will beep 3 times per minute for 10 minutes. Closing the door cancels the door alarm and buzzer.

• Press “ALARM” button to stop alarm, the buzzing and  icon will turn off.

• To save energy, please avoid keeping the door open for a long time when using refrigerator.

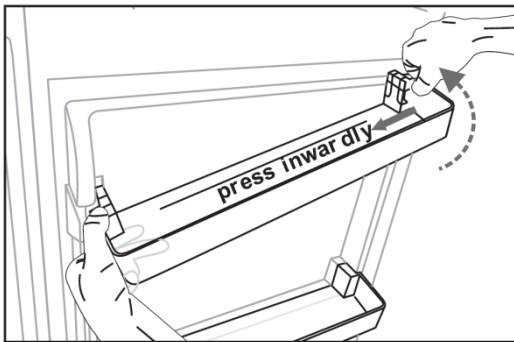
Using your Appliance

This section tells you how to use most of the useful features. We recommend that you read through them carefully before using the appliance.

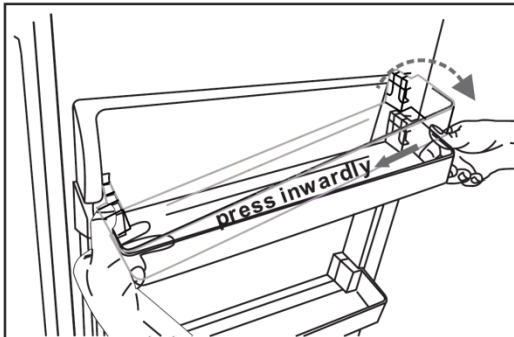
Door rack

- It is suitable for the storage of eggs, canned liquid, bottled drinks and packed food, etc. Do not place too many heavy things in the racks.

To adjust, gradually pull the rack in the direction of the arrows until it comes free, then reposition as required.



Remove the door rack



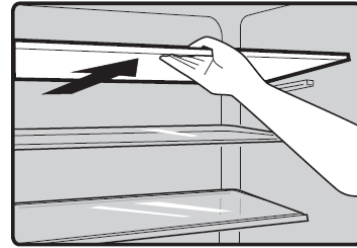
Install the door rack

Refrigerator compartment

- For storing food that does not need to be frozen and different sections suitable for different kinds of food.

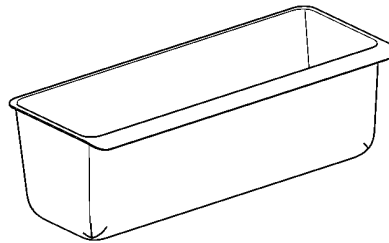
Shelf in Refrigerator chamber

- There are shelves in refrigerator chamber, and they can be taken out to be cleaned. Please push the shelves inside when replace it.



Crisper box

- For storing fruit and vegetables.



Caution! Never close the door while the Crisper box cover are extended. It may damage the unit.

Using the freezer compartment

- The freezer compartment is upper inside. For freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for long periods of time.

Ice-cube tray

- For making ice and storing ice-cubes.



Cleaning and Care

For hygienic reasons the appliance (including exterior and interior accessories) should be cleaned at least every two months.

Warning!

To avoid electrical shock, the appliance must not be connected to the main power supply during cleaning. Before cleaning, switch the appliance off and remove the plug from the main socket.

Exterior cleaning

To maintain good appearance of your appliance, you should clean it regularly.

- Spray water onto a cleaning cloth instead of spraying directly on the surface of the appliance. This helps ensure an even distribution of moisture to the surface.
- Clean the doors, handles and cabinet surfaces with a mild detergent and then wipe dry with a soft cloth.

Caution!

- Don't use sharp objects to clean with, as they are likely to scratch the surface.
- Don't use Thinner, Car detergent, bleach, ethereal oil, abrasive cleansers or organic solvent such as Benzene for cleaning.

They may damage the surface of the appliance and may cause fire.

Interior cleaning

You should clean the appliance interior regularly. It will be easier to clean when food stocks are low. Wipe the inside of the fridge freezer with a weak solution of backing soda and water, and then rinse with warm water using a wrung-out sponge or cloth. Wipe completely dry before replacing the shelves and baskets. Thoroughly dry all surfaces and removable parts before putting them back into place. This appliance manually defrosts, a layer of frost may occur on the fridge

compartment's interior walls if the fridge door is opened frequently or kept open too long. If the frost is too thick, choose a time when the fridge is nearly empty and proceed as follows:

1. Remove existing food and accessories baskets, unplug the appliance from the main power and leave the doors open. Ventilate the room thoroughly to accelerate the process.
2. When defrosting is completed, clean your fridge as described above.

Warning!

Do not use sharp objects to remove frost from the freezer compartment. Only after the interior is completely dry should the appliance be switched back on and plugged back into the main socket.

Door seals cleaning

Take care to keep door seals clean. Sticky food and drinks can cause seals to stick to the cabinet and tear when you open the door. Wash seal with a mild detergent and warm water. Rinse and dry it thoroughly after cleaning.

Caution! Only after the door seals are completely dry should the appliance be powered on.

Replacing the LED light

Warning: The LED light must be replaced by a competent person. If the LED light is damaged, follow the steps below:

1. Unplug your appliance.
2. Remove light cover by rising up and pulling out the LED light.
3. Hold the LED light with one hand and pull it with the other hand while pressing the connector latch.
4. Replace LED light and snap it correctly in place and recover the light cover.

Helpful Hints and Tips

Energy Saving Tips

We recommend that you follow the tips below to save energy.

- Try to avoid keeping the door open for long periods in order to conserve energy. Ensure the appliance is away from any sources of heat (direct sunlight, electric oven or cooker etc.)
- Don't set the temperature colder than necessary.
- Don't store warm food or evaporating liquid in the appliance.
- Place the appliance in a well ventilated, humidity free, room. Please refer to "Installing your New Appliance" chapter.
- If the diagram shows the correct combination for the drawers, crisper and shelves, do not adjust the combination as this is designed to be the most energy efficient configuration.

Hints for fresh food refrigeration

- Do not place hot food directly into the refrigerator or freezer, the internal temperature will increase resulting in the compressor having to work harder and will consume more energy.
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavor.
- Place food properly so that air can circulate freely around it.

Hints for refrigeration

- For Meat: (all types) wrap in cling wrap and place on the glass shelf above the vegetable drawer. Always follow food storage times and use by dates suggested by manufacturers.
- Cooked food, cold dishes, etc.: They should be covered and placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: They should be stored in the special

drawer provided.

• Butter and cheese:

Should be wrapped in airtight foil or plastic film wrap.

• Milk bottles:

Should have a lid and be stored in the door racks.

Hints for freezing

- When first starting-up or after a period out of use, let the appliance run at least 2 hours on the higher settings before putting food in the compartment.
- If the freezing capacity according to the rating plate is to be used, switch on super freezing 24 hours before the fresh products are placed in the freezer compartment.
- Prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible to subsequently thaw only the quantity required.
- Wrap up the food in aluminum foil or cling wraps which are airtight.
- Do not allow fresh, unfrozen food to touch the food which is already frozen to avoid temperature rise of the latter.
- Iced products, (ice cubes, popsicles): if consumed immediately after removal from the freezer compartment, will probably cause frost burns to the skin.
- It is recommended to label and date each frozen package in order to keep track of the storage time.

Hints for the storage of frozen food

- Ensure that frozen food has been stored correctly by the food retailer
- Once defrosted, food will deteriorate rapidly and should not be re-frozen. Do not exceed the storage period indicated by the food manufacturer.

Switching off your appliance

If the appliance needs to be switched off for an extended period, the following steps should be taken prevent mold on the appliance.

1. Remove all food.
2. Remove the power plug from the main

socket.

3. Clean and dry the interior thoroughly.
4. Ensure that all the doors are wedged open slightly to allow air to circulate.

Troubleshooting

If you experience a problem with your appliance or are concerned that the appliance is not functioning correctly, you can carry out some easy checks before calling for service, please see below.

Warning! Don't try to repair the appliance yourself. If the problem persists after you have made the checks mentioned below, contact a qualified electrician, authorized service engineer or the shop where you purchased the product.

Warning! A child entrapment warning statement is included in either the operating instructions or in a use and care manual provided with each refrigerator.

DANGER: Risk of child entrapment. Before you throw away your old refrigerator or freezer:

- Take off the doors.
- Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

Problem	Possible Cause & Solution
Appliance is not working correctly	Check whether the power cord is plugged into the power outlet properly.
	Check the fuse or circuit of your power supply, replace if necessary.
	The ambient temperature is too low. Try setting the chamber temperature to a colder level to solve this problem.
	It is normal that the freezer is not operating during the defrost cycle, or for a short time after the appliance is switched on to protect the compressor.
Odours from the compartments	The interior may need to be cleaned
	Some food, containers or wrapping cause odours.
Noise from the appliance	The sounds below are quite normal: •Compressor running noises. •Air movement noise from the small fan motor in the freezer compartment or other compartments. •Gurgling sound similar to water boiling. •Popping noise during automatic defrosting. •Clicking noise before the compressor starts. • Clicking noise when you get the water.

	•The motor running noises when you get ice.
	Other unusual noises are due to the reasons below and may need you to check and take action: The cabinet is not level. The back of appliance is touching the wall. Bottles or containers have fallen or are rolling.
The motor runs continuously	It is normal to frequently hear the sound of the motor, it will need to run more when in following circumstances: •Temperature setting is set colder than necessary •Large quantity of warm food has recently been stored within the appliance. •The temperature outside the appliance is high. •Doors are kept open too long or too often. •After installing the appliance or it has been switched off for a long time.
A layer of frost occurs in the compartment	Check that the air outlets are not blocked by food and ensure food is placed within the appliance to allow sufficient ventilation. Ensure that door is fully closed. To remove the frost, please refer to the “Cleaning and Care” chapter.
Temperature inside is too warm	You may have left the doors open too long or too frequently; or the doors are kept open by some obstacle; or the appliance is located with insufficient clearance at the sides, back and top
Temperature inside is too cold	Increase the temperature by following the “Display Controls” chapter.
Doors can't be closed easily	Check whether something inside is preventing the doors from closing.
The light is not working	•The LED light may be damaged. Refer to replace LED lights in “Cleaning and Care” chapter. •The control system has disabled the lights due to the door being kept open too long. Close and reopen the door to reactivate the lights.
Hear water bubbling in the refrigerator	This is normal. The bubbling comes from the refrigerant coolant liquid circulating through the refrigerator.

Disposal of the Appliance

It is prohibited to dispose of this appliance as household waste.

Packaging materials

Packaging materials with the recycle symbol are recyclable. Dispose of the packaging into a suitable waste collection container to recycle it.

Before disposal of the appliance

1. Pull out the main plug from the main socket.
2. Cut off the power cord and discard with the main plug.

Warning! Refrigerators contain refrigerant and gases in the insulation. Refrigerant and gases must be disposed of professionally as they may cause eye injuries or ignition. Ensure that tubing of the refrigerant circuit is not damaged prior to proper disposal.

	Correct Disposal of this product
	This symbol on the product or in its packing indicates that this product may not be treated as household waste. Instead, it should be taken to the appropriate waste collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by the inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service, or the shop where you purchased the product.

To avoid contamination of food, please respect the following instructions:

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48 h.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making icecream and making ice cubes.
- One-, two- and three- star compartments are not suitable for the freezing of fresh food.

Order	Compartments TYPE	Target storage temp.[°C]	Appropriate food
1	Fridge	+2~ +8	Eggs, cooked food, packaged food, fruits and vegetables, dairy products, cakes, Drinks and other foods which are not suitable for freezing.

2	(***)*-Freezer	≤ -18	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 3 months – nutrition values and taste decrease with time), suitable for frozen fresh food.
3	***-Freezer	≤ -18	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 3 months – nutrition values and taste decrease with time). Not suitable for freezing fresh food.
4	** -Freezer	≤ -12	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 2 months – nutrition values and taste decrease with time). Not suitable for freezing fresh food.
5	*-Freezer	≤ -6	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 1 month – nutrition values and taste decrease with time). Not suitable for freezing fresh food.
6	0-star	-6~ 0	Fresh pork, beef, fish, chicken, some packaged processed foods, etc. (Recommended to eat within the same day, preferably not later than 3 days) . Partially packed/wrapped up encapsulated processed foods (non-freezable foods)
7	Chill	-2~ +3	Fresh/frozen pork, beef, chicken, freshwater aquatic products, etc.(7 days below 0 °C and above 0 °C is recommended for consumption within that day, preferably no more than 2 days) . Seafood (less than 0 for 15 days, it is not recommended to store above 0 °C)
8	Fresh Food	0 ~+4	Fresh pork, beef, fish, chicken, cooked food, etc. (Recommended to eat within the same day, preferably no more than 3 days)
9	Wine	+5 ~+20	red wine, white wine, sparkling wine etc.

Note: please store different foods according to the compartments or target storage temperature of your purchased products.

-If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Water dispenser cleaning (special for water dispenser products):

- Clean water tanks if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.

WARNING! Food needs to be packed in bags before putting into the refrigerator, and liquids need to be packed in bottles or capped containers to avoid the problem that the product design structure is not easy to clean. If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.



ARI82600EC

MANUAL DE OPERAÇÃO DO USUÁRIO

Antes de operar esta unidade, leia atentamente este manual e guarde-o para referência futura

Português

Conteúdo

Informações de segurança e aviso.....	2	Limpeza e manutenção.....	11
Instalar seu novo aparelho.....	6	Sugestões e dicas úteis.....	12
Descrição do aparelho.....	8	Resolução de problemas.....	13
Controles de exibição.....	9	Eliminação do aparelho.....	15
Utilizar o seu aparelho.....	10		



Informações de segurança e aviso

Para sua segurança e uso correcto, antes de instalar e usar o aparelho, leia este manual de utilizador cuidadosamente, incluindo as suas sugestões e avisos. Para evitar erros e acidentes desnecessários, é importante assegurar-se que todas as pessoas a usar o aparelho estão completamente familiares com a sua operação e funcionalidades de segurança. Guarde estas instruções e certifique-se de que elas permanecem com o aparelho se for movido ou vendido, de modo que qualquer pessoa que o utilize ao longo de sua vida, será devidamente informada sobre o uso e os avisos de segurança.

Para a segurança de vidas e propriedades, mantenha as precauções destas instruções do usuário como o fabricante não é responsável por danos causados por omissão.

Segurança para crianças e outras pessoas vulneráveis

De acordo com o padrão EN

Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idades de 8 anos e acima e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento se tiverem recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreendidos os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do utilizador não devem ser feitas por crianças sem supervisão.

De acordo com o padrão IEC

Este aparelho não está destinado a ser usado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento, a não ser que tenham supervisão ou instruções relativas ao uso deste aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.

- Mantenha todas as embalagens fora do alcance das crianças porque há o risco de asfixia.
- Se for eliminar o aparelho, puxe a ficha para fora da tomada, corte o cabo de conexão (tão perto do aparelho quanto possível) e remova a porta para prevenir que crianças a brincar sofram de choques eléctricos ou se fechem dentro.
- Se este aparelho, com selos de porta magnética, é para substituir um aparelho antigo com fechos de mola na porta ou tampa, assegure-se que os fechos de mola são inutilizáveis antes de eliminar o aparelho antigo. Isto irá prevenir que o aparelho se torne uma armadilha fatal para uma criança.

Segurança geral



- AVISO — Este aparelho está destinado a ser usado em casa ou nas seguintes aplicações semelhantes
 - áreas de cozinha de funcionários em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
 - casas de quintas e hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial;
 - ambientes de tipo de cama e café da manhã;
 - catering e outras aplicações semelhantes de não retalho;
- AVISO — Não guarde substâncias explosivas tais como latas de aerossol com um propulsor inflamável no aparelho.
- AVISO — Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, agente de assistência ou técnico qualificado, a fim de evitar situações de risco.
- AVISO — Mantenha a ventilação aberta, no gabinete do aparelho ou na estrutura incorporada, sem obstrução.
- AVISO — Não utilize dispositivos mecânicos ou outros meios para acelerar o processo de descongelação, exceto os recomendados pelo fabricante.
- AVISO — Não danifique o circuito de refrigeração.
- AVISO — Não utilize aparelhos elétricos no interior dos compartimentos de armazenamento de alimentos do aparelho, a menos que sejam do tipo recomendado pelo fabricante.
- AVISO — O refrigerante e o gás de sopro de isolamento são inflamáveis. Ao descartar o aparelho, faça a eliminação apenas num centro de eliminação de resíduos autorizada. Não exponha-o ao fogo.
- AVISO — Ao posicionar o aparelho, assegure-se que o cabo de alimentação não está preso ou danificado.
- AVISO — Não coloque várias saídas de tomada portátil ou fontes de energia portáteis atrás do aparelho.
- AVISO — Para evitar um risco devido à instabilidade do aparelho, ele deve ser fixado de acordo com as instruções.

Substituir as lâmpadas de iluminação

- AVISO — As lâmpadas não devem ser substituídas pelo utilizador! Se as lâmpadas estiverem danificadas, contacte a linha de apoio ao cliente para assistência. Este aviso é apenas para refrigeradores com lâmpadas.

Refrigerante

O refrigerante isobuteno (R600a) está contido no circuito refrigerante do aparelho, um gás natural com um alto nível de compatibilidade ambiental, que é, no entanto, inflamável. Durante o transporte e a instalação do aparelho, certifique-se de que nenhum dos componentes do circuito refrigerante seja danificado.

O refrigerante (R600a) é inflamável.

AVISO — Refrigeradores contêm refrigerante e gases na isolação.

Refrigerante e gases devem ser eliminados profissionalmente pois podem causar danos oculares ou ignições. Assegure-se que a tubagem do circuito

de refrigerante não está danificada antes da eliminação apropriada.



AVISO: Risco de fogo / materiais inflamáveis

Se o circuito refrigerante deve ser danificado:

- Evite chamas nuas e fontes de ignição.
 - Ventile completamente a sala em que o aparelho está situado.
- É perigoso alterar as especificações ou modificar este produto de qualquer forma. Quaisquer danos ao cabo podem causar um curto circuito, fogo e/ou choque eléctrico.



Segurança eléctrica

1. O cabo de alimentação não deve ser esticado.
2. Assegure-se que a tomada não está esmagada ou danificada. Uma tomada esmagada ou danificada podem sobreaquecer e causar um fogo.
3. Certifique-se que você pode acessar a ficha principal do aparelho.
4. Não puxe o cabo principal.
5. Se o soquete do plugue de energia estiver solto, não insira o plugue de energia. Existe o risco de choque eléctrico ou incêndio.
6. Você não deve operar o aparelho sem a tampa da lâmpada de iluminação interior.
7. O geladeira só é aplicado com a alimentação de corrente alternada monofásica de 220~240V/50Hz. Se a flutuação de voltagem no distrito do utilizador for tão grande que a voltagem excede a gama acima, por segurança, assegure-se que usa A.C. Regulador de voltagem automático de mais de 350W no geladeira. O geladeira deve utilizar uma tomada de energia especial em vez de uma comum com outros aparelhos eléctricos. A sua ficha deve corresponder à tomada com fio terra.

Uso diário

- Não armazene gases ou líquidos inflamáveis neste aparelho, há risco de explosão.
- Não opere nenhum aparelho eléctrico no aparelho (por exemplo, máquinas eléctricas de fazer gelado, batedeiras, entre outros.)
- Ao desligar o aparelho, sempre puxe o plugue da tomada, não arraste o cabo.
- Não coloque itens quentes perto dos componentes de plástico deste aparelho.
- Não coloque produtos alimentares directamente contra a saída de ar na parede traseira.
- Guarde alimentos congelados pré-embalados de acordo com as instruções do fabricante de alimentos congelados.
- As recomendações de armazenagem dos fabricantes de aparelhos devem ser seguidas rigorosamente. Consulte instruções relevantes para armazenagem.
- Não coloque bebidas gaseificadas no compartimento de congelamento porque cria pressão no recipiente, o que pode causar explosões, resultando em danos no aparelho.
- Alimentos congelados podem causar queimadura por geada se forem consumidos directamente do congelador.
- Não coloque o aparelho sob a luz solar direta.
- Mantenha as velas, lâmpadas e outros itens com chamas nuas longe do aparelho, para não incendiar o aparelho.
- O aparelho destina-se a guardar alimentos e/ou bebidas em casa

normal, conforme explicado neste manual de instruções. Você deve ter cuidado ao movê-lo, pois o aparelho é pesado.

- Não remova nem toque nos objectos do compartimento do congelador se as suas mãos estiverem húmidas/molhadas, pois pode causar feridas na pele ou queimaduras de gelo.
- Nunca utilize a base, as gavetas, as portas etc. para se sustentar ou como suportes.
- Os alimentos congelados não devem ser congelados de novo uma vez que foram descongelados.
- Não consome picadinhos de gelo ou cubos de gelo diretamente do congelador, pois isso pode causar queima de congelação na boca e nos lábios.
- Para evitar que os itens caiam e causem ferimentos ou danos ao aparelho, não sobrecarregue as prateleiras da porta ou coloque muita comida nas gavetas.

Cuidado!

Manutenção e limpeza

- Antes da manutenção, desligue o aparelho e desconecte a ficha da tomada.
- Não limpe o aparelho com objetos de metal, dispositivo de limpeza de vapor, óleos etéreos, solventes orgânicos ou produtos de limpeza abrasivos.
- Use um raspador de plástico em vez de objetos pontiagudos para remover o gelo do aparelho.

● Instalação Importante!

- Para a ligação eléctrica com cuidado, siga as instruções dadas neste manual. Desembale o produto e verifique se há algum dano no mesmo.
- Não ligue o aparelho se estiver danificado. Informe possíveis danos imediatamente ao local onde você comprou o aparelho. Neste caso, mantenha a embalagem.
- É aconselhável esperar pelo menos quatro horas antes de conectar o aparelho para permitir que o óleo flua de volta no compressor.
- Deve ter circulação de ar adequada em volta do aparelho, a falta disto pode levar ao sobreaquecimento. Para conseguir uma ventilação suficiente, siga as instruções relevantes para a instalação.
- Sempre que possível, a parte traseira do produto não deve estar muito perto duma parede para evitar tocar ou pegar partes quentes (compressor, condensador) para evitar o risco de incêndio, siga as instruções relevantes para a instalação.
- O aparelho não deve ser localizado perto de radiadores ou fogões.
- Certifique-se de que a ficha de rede está acessível após a instalação do aparelho.

Serviço

- Qualquer trabalho eléctrico necessário para fazer a manutenção do aparelho deve ser realizado por um electricista qualificado ou pessoa competente.
- Este produto deve ser atendido por um Centro de Assistência autorizado, e apenas peças de reposição genuínas devem ser usadas.
 - 1) Se o aparelho está Livre de Geada.
 - 2) Se o aparelho contiver o compartimento congelador.

Nota : Crianças com idade entre 3 e 8 anos podem carregar e descarregar aparelhos de refrigeração. (Esta cláusula aplica-se apenas à região da UE.)

Instalar seu novo aparelho

Posicionamento:

Posicione o aparelho longe de fontes de fogões, radiadores, luz solar direta, etc. O desempenho máximo e a segurança são garantidos através de manter a temperatura interna correta para a classe de unidade envolvido conforme especificado na placa de classificação. Este aparelho funciona bem de **SN** para **ST**. O aparelho pode não funcionar corretamente se deixado a uma temperatura acima ou abaixo da faixa indicada.

Classe climática	Temperatura ambiente
SN	+10°C até +32°C
N	+16°C até +32°C
ST	+16°C até +38°C
T	+16°C até +43°C

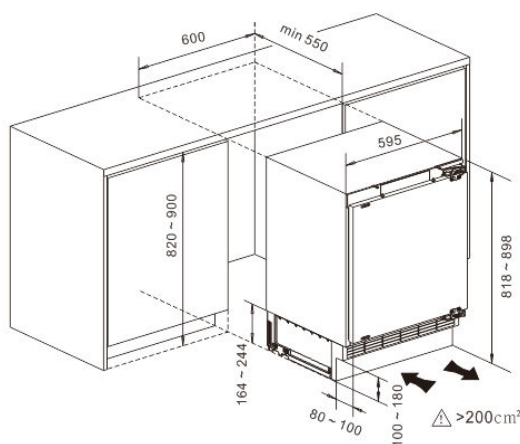
Os eletrodomésticos não devem ser expostos à chuva.

Deve-se permitir que ar suficiente circule na parte inferior traseira do aparelho, pois a má circulação de ar pode afetar o desempenho.

O aparelho embutido deve ser posicionado longe de fontes de calor, como fogões, fogueiras ou aquecedores.

Instruções de instalação

Antes de instalar, leia atentamente as instruções para evitar alguns problemas. Estas são as Dimensões da ranhura de montagem.



Siga as etapas no guia de instalação fornecido.

Nota: Seu produto é projetado e construído apenas para uso doméstico. O produto deve estar corretamente instalado, localizado e operado de acordo com as instruções contidas nas Instruções do usuário fornecidas.

Invertendo a porta da geladeira

O lado para o qual a porta abre pode ser alterado, do lado direito para o lado esquerdo (como fornecido), se for necessário para o local de instalação. Aviso! Ao inverter a porta, o aparelho não deve estar ligado à corrente. Certifique-se de que o plugue seja removido do soquete da rede.

Ferramentas necessárias (Não fornecidas):

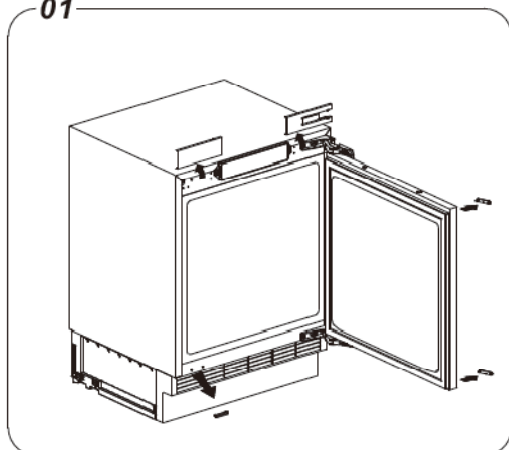
Chave de fenda Philips & Chave de fenda Ranhurada	Chave inglesa (8mm)

Nota :

Quando necessário, incline o geladeira para trás para ter acesso à sua base. Deve encostar o aparelho a uma superfície em espuma macia ou material similar para evitar danos no encosto do geladeira. Para revirar a porta, os seguintes passos são recomendados geralmente.

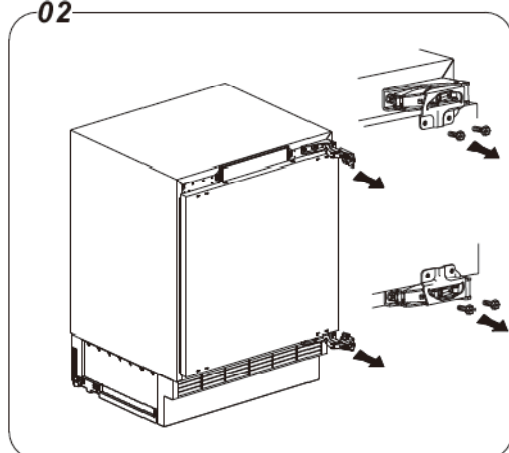
1. Coloque o refrigerador vertical. Abra a porta, remova a tampa da dobradiça superior (esquerda e direita). Remova a tampa do orifício do parafuso inferior do gabinete. Remova a tampa do orifício do parafuso da porta.

01



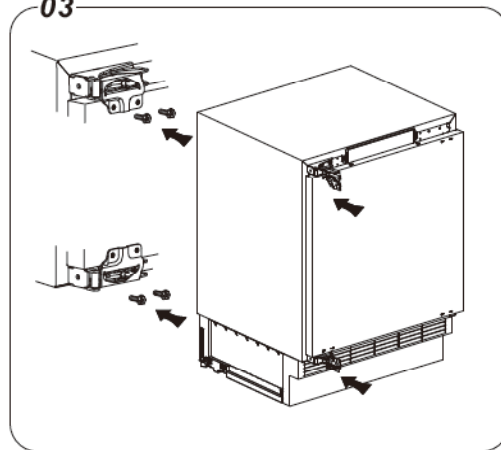
2. Com a porta fechada, remova os parafusos do lado externo das dobradiças. Abra as dobradiças longe da porta. Com a dobradiça aberta, solte os parafusos que a prendem ao gabinete. Tenha cuidado com a dobradiça, use uma chave de fenda de eixo longo, se você tiver uma.

02



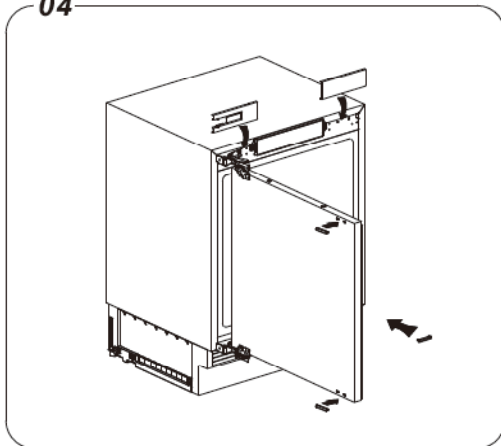
3. Vire a dobradiça e coloque-a no canto diagonalmente oposto do gabinete. Aperte-a de volta no lugar. Repita com a outra dobradiça. Substitua a porta e recoloca as dobradiças. Verifique se a porta está alinhada horizontal e verticalmente e se as vedações da porta estão seguras em todos os lados antes de finalmente apertar os parafusos do suporte da dobradiça.

03



4. Substitua a tampa da dobradiça superior (esquerda e direita). Recoloque a tampa do orifício do parafuso inferior do gabinete. Substitua a tampa do orifício do parafuso da porta.

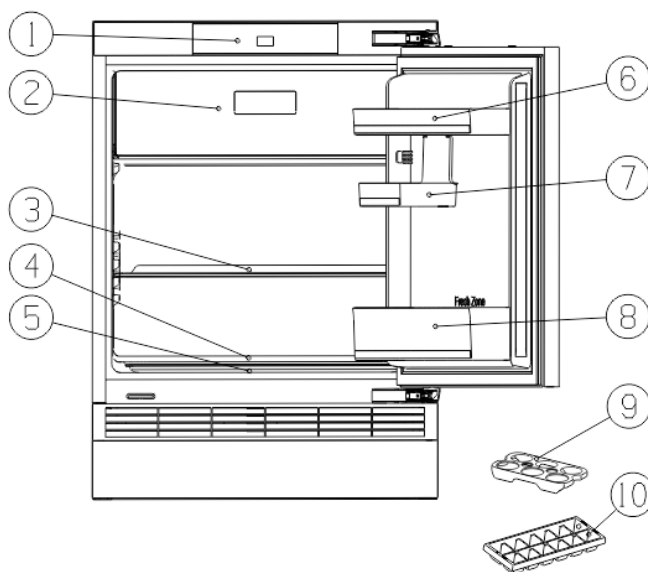
04



Descrição do aparelho

Visão do aparelho

1. Parte do controlador
2. Sala do congelador
3. Prateleira de armazenamento
4. Cobertura da caixa de armazenamento
5. Caixa de armazenamento
6. Prateleira da porta superior
7. Prateleira de porta móvel
8. Prateleira da porta inferior
9. Bandeja do ovo
10. Bandeja de gelo



Nota!

- Devido à constante melhoria de nossos produtos, sua geladeira pode ser um pouco diferente deste manual de instruções, mas suas funções e métodos de uso permanecem os mesmos.
- Para obter a melhor eficiência energética deste produto, coloque todas as prateleiras, gavetas e cestos nas suas posições originais como na ilustração acima.

Controles de exibição

Utilize o seu aparelho de acordo com os seguintes regulamentos de controle, o seu aparelho tem as funções correspondentes conforme os painéis de controle mostram nas fotos abaixo.



Controlar a temperatura

Para uma preservação ótima dos alimentos, recomendamos que, quando você ligar a geladeira pela primeira vez, a temperatura da geladeira seja ajustada para 4°C. Se você deseja alterar a temperatura, siga as instruções abaixo.

Cuidado!

Quando você ajusta uma temperatura, você define uma temperatura média para todo o gabinete do refrigerador. As temperaturas no interior de cada compartimento podem variar relativamente às temperaturas exibidas no painel, dependendo da quantidade de alimentos de coloca no interior e onde estes são colocados. A temperatura ambiente alta ou baixa também pode afetar a temperatura real no interior do aparelho.

1. POWER (ENERGIA) POWER 3 SEC

Mantenha pressionado o botão “ENERGIA” por 3 segundos para ligar ou desligar a função de energia.

Quando a função de energia está ligada, o painel de exibição mostrará “- -”. Se nenhum botão tiver sido pressionado, a placa de exibição será desligada depois de cerca de 1 minuto.

SE você quiser desligar a função de energia, certifique-se de que o painel de exibição esteja aceso.

SE não, você pode pressionar qualquer botão para iluminar o painel de exibição. Importante! Quando a função de energia está ligada, o refrigerador para de esfriar. Não guarde nenhum alimento no geladeira durante este período. Se você não usa a geladeira por um longo período de tempo, puxe a ficha.

2. SUPER SUPER

O Super abaixará rapidamente a temperatura dentro do congelador, para que os alimentos se congelem mais rapidamente.

Isso pode bloquear as vitaminas e nutrientes dos alimentos frescos e manter os alimentos frescos por mais tempo.

- Pressione o botão para ativar a função super freeze. A luz  será acesa e o painel exibirá 2 °C.
- Super freeze desliga-se automaticamente após 52 horas.
- Quando a função Super congelamento está ativada, você pode desligar a função Super congelamento pressionando a parte central do botão e a temperatura do congelador voltará para a configuração anterior.

3. TEMP TEMP.

Pressione a parte central do botão para definir a temperatura do geladeira entre 2 °C e 8 °C conforme necessário, e o painel de controle exibirá os números correspondentes de acordo com a seguinte sequência.

NOTA: Se a temperatura definida for muito alta, o desperdício de alimentos será maior.



4. ALARM (ALARME) ALARM

Em caso de alarme, o ícone  será aceso e piscará, enquanto um som de zumbido começará.

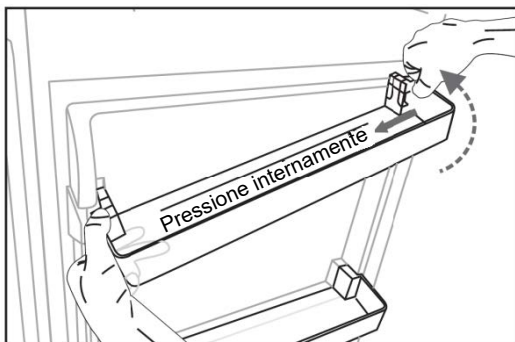
- Deixar a porta da geladeira aberta por mais de 1 minuto ativará o alarme da porta, o ícone será aceso e piscará, o alarme soará 3 vezes por minuto durante 10 minutos. Fechar a porta cancela o alarme da porta e um sinal sonoro.
- Pressione o botão “ALARM” para parar o alarme, o zumbido e o ícone  serão desligados.
- Para economizar energia, evite manter a porta aberta por um longo período de tempo ao usar geladeira.

Utilizar o seu aparelho

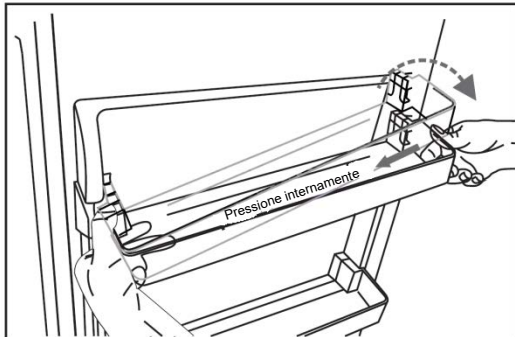
Esta seção informa como usar a maioria dos recursos úteis. Recomendamos que você leia com atenção antes de usar o aparelho.

Prateleira da porta

- É adequado para o armazenamento de ovos, líquidos enlatados, líquidos engarrafados e alimentos embalados, entre outros. Não coloque muitos objetos pesados nas prateleiras. Para ajustar, puxe gradualmente a prateleira na direção das setas até que ele seja puxado totalmente, então reposicione-a conforme necessário.



Remova a prateleira da porta



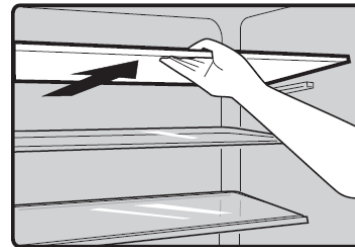
Instale a prateleira da porta

Compartimento de refrigeração

- Para armazenar alimentos que não precisam ser congelados e diferentes seções adequadas para diferentes tipos de alimentos.

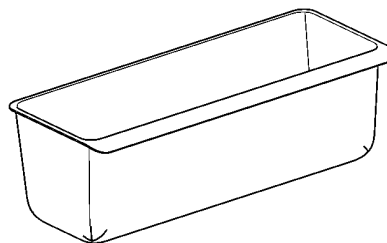
Prateleira na câmara frigorífica

- Há prateleiras na câmara do refrigerador, e elas podem ser retiradas para serem limpas. Empurre a prateleira para dentro ao substituí-la.



Caixa de armazenamento

- Para armazenar frutas e vegetais.



Cuidado! Nunca feche a porta enquanto a tampa da caixa

estiver estendida. Isso pode danificar a unidade.

Usar o compartimento do congelador

- O compartimento do congelador é superior dentro.

Para congelar alimentos frescos e armazenar alimentos congelados e ultracongelados por longos períodos de tempo.

Bandeja de cubos de gelo

- Para fazer gelo e armazenar cubos de gelo.



Limpeza e Manutenção

Por razões de higiene, o aparelho (incluindo acessórios exteriores e interiores) deve ser limpo pelo menos a cada dois meses.

Aviso!

Para evitar choque elétrico, o aparelho não deve ser conectado à fonte de alimentação principal durante a limpeza. Antes de limpar, desligue o aparelho e retire a ficha da tomada.

Limpeza exterior

Para manter a boa aparência do seu aparelho, você deve limpá-lo regularmente.

- Pulverize água no pano de limpeza em vez de pulverizar directamente na superfície do aparelho. Isto ajuda a assegurar que há uma distribuição homogénea na superfície.
- Limpe as portas, maçanetas e superfícies do armário com um detergente suave e depois seque-os com um pano macio.

Cuidado!

- Não use objetos pontiagudos para limpar, pois eles podem arranhar a superfície.
- Não use Diluente, Detergente para automóveis, óleo de alvejante etéreo, produtos de limpeza abrasivos ou solventes orgânicos como Benzeno para limpeza.

Podem danificar a superfície do aparelho e causar fogo.

Limpeza interior

Você deve limpar o interior do aparelho regularmente. Será mais fácil de limpar quando os estoques de alimentos estiverem baixos. Limpe o interior do congelador com uma solução fraca de refrigerante e água e, a seguir, enxágue com água morna, usando uma esponja ou pano torcido. Seque completamente antes de substituir as prateleiras e cestas. Seque bem todas as superfícies e partes removíveis antes de recolocá-las no lugar.

Este aparelho descongela manualmente, podendo formar-se uma camada de gelo nas paredes interiores do compartimento da geladeira se a porta da geladeira for aberta frequentemente ou mantida aberta por muito tempo. Se o gelo estiver muito espesso, escolha um momento em que a geladeira esteja quase vazia e proceda da seguinte forma:

1. Remova os alimentos existentes e os cestos de acessórios, desligue o aparelho das tomadas e deixe as portas abertas. Ventile profundamente a sala para acelerar o descongelamento.
2. Quando o descongelamento está terminado, limpe o seu geladeira conforme descrito acima.

Aviso!

Não use objectos afiados para remover o gelo do compartimento do congelador. Apenas depois do interior estar completamente seco, para ligar de novo o aparelho e ligar a ficha na tomada.

Limpeza de selos da porta

Tome cuidado para manter os selos da porta limpos. Alimentos pegajosos e bebidas podem levar os selos a ficarem pegajosos ao recipiente e partirem-se quando abre a porta. Lave os selos com detergente suave e água morna. Enxágue e seque profundamente depois da limpeza.

Cuidado! Somente depois que as vedações da porta estão completamente secas, o aparelho pode ser ligado

Substituição da luz LED

Aviso: A luz LED deve ser substituída por uma pessoa competente! Se o LED estiver danificado, siga os passos abaixo:

1. Desconecte o aparelho.
2. Retire a tampa da lâmpada erguendo e puxando a luz LED.
3. Segure a luz LED com uma mão e puxe-a com a outra mão enquanto prime o bloqueio do conector.
4. Substitua a lâmpada LED e instale-a corretamente e volte a colocar a tampa da lâmpada.

Sugestões e dicas úteis

Dicas de economia de energia

Recomendamos que siga as dicas abaixo para poupar energia.

- Tente evitar manter a porta aberta por longos períodos para economizar energia.

Assegure-se que o aparelho está longe de fontes de calor (luz solar directa, forno ou fogão eléctricos, entre outros)

- Não coloque uma temperatura mais fria do que o necessário.
- Não armazene alimentos quentes ou líquidos a evaporar no aparelho.
- Coloque o aparelho numa sala bem ventilada e sem humidade. Por favor, consulte o capítulo “Instalando o seu novo aparelho”.
- Se o diagrama mostrar uma combinação correcta das gavetas e prateleiras, não ajuste a combinação pois esta é desenhada para uma configuração de poupança de energia.

Dicas para refrigeração de alimentos frescos

- Não coloque alimentos quentes directamente no refrigerador ou congelador, a temperatura interna irá aumentar resultando no compressor ter de se esforçar e consumir mais energia.
- Cubra ou envolva os alimentos, particularmente se tiverem aromas fortes.
- Coloque os alimentos correctamente para que o ar possa circular livremente em torno dele.

Dicas para refrigeração

- Para Carne: (todos os tipos) embrulhe em filme plástico e coloque na prateleira de vidro acima da gaveta de vegetais.

Siga sempre os tempos de armazenamento dos alimentos e consuma antes das datas sugeridas pelos fabricantes.

- Alimentos cozinhados, pratos frios, entre outros:

Eles devem ser cobertos e colocados em qualquer prateleira.

- Fruta e legumes:

Devem ser armazenados na gaveta especial fornecida.

- Manteiga e queijo:

Deve ser embrulhado em papel alumínio ou filme plástico.

- Garrafas de leite:

Deve ter tampa e ser armazenado nas estacas da porta.

Dicas para congelação

- Quando iniciar primeiro ou depois de um período de uso, deixe que o aparelho funcione por, pelo menos, 2 horas nas definições mais altas antes de colocar alimentos no compartimento.

- Se for necessário utilizar a capacidade de congelamento de acordo com a placa de identificação, ligue o super congelamento 24 horas antes de os produtos frescos serem colocados no compartimento do congelador.

- Prepare alimento em pequenas porções para permitir que ele seja congelado rapidamente e completamente e para tornar possível descongelar posteriormente apenas a quantidade necessária.

- Embrulhe os alimentos em folha de alumínio ou filme plástico que seja hermética.

- Deixe que alimentos frescos e descongelados tocam nos alimentos que já estão congelados para evitar um aumento de temperatura nestes últimos.

- Produtos gelados (cubos de gelo, picolés): se consumidos imediatamente após a retirada do congelador, provavelmente causarão queimaduras na pele.

- Recomenda-se rotular e datar cada pacote congelado para manter o controle do tempo de armazenamento.

Sugestões para o armazenamento de alimentos congelados

- Assegure-se que alimentos congelados foram congelados correctamente pelo retalhista de alimentos

- Uma vez descongelada, a comida deteriora-se rapidamente e não deve ser congelada novamente. Não exceda o período de armazenamento indicado pelo fabricante de alimentos.

Desligar o seu aparelho

Se o aparelho precisar de ser desligado por um longo período de tempo, os seguintes passos devem ser seguidos para prevenir mofo no aparelho.

1. Remova todos os alimentos.
2. Remova a ficha das principais tomadas antes.

3. Limpe e seque completamente o interior.
4. Assegure que todas as portas são forçosamente abertas para permitir que ar circule.

Resolução de problemas

Se você tiver algum problema com o seu aparelho ou estiver preocupado que o aparelho não esteja funcionando corretamente, você pode realizar algumas verificações fáceis antes de solicitar o serviço, veja abaixo.

Aviso! Não tente reparar o aparelho por si mesmo. Se o problema continuar depois de fazer as examinações abaixo, contacte um electricista qualificado, engenheiro de serviço autorizado ou loja onde comprou o produto.

Aviso! Uma declaração de advertência de apresamento de criança é incluída nas instruções operacionais ou num manual de uso e manutenção fornecido com cada refrigerador.

PERIGO: Risco de apresamento de crianças. Antes de jogar fora sua refrigerador ou congelador antigo:

- Remova as portas.
- Deixe as prateleiras no devido lugar para dificultar a entrada de crianças.

Problema	Causa possível & Solução
O aparelho não está funcionando corretamente	Verifique se o cabo de alimentação está ligado na saída de energia apropriadamente.
	Verifique o fusível ou circuito da fonte de alimentação, substitua-o se necessário.
	A temperatura ambiente está muito baixa. Tente definir a temperatura do compartimento para um nível mais frio para resolver este problema.
	É normal que o congelador não esteja a funcionar durante o ciclo de descongelação ou durante um curto período de tempo após a ligação do aparelho para proteger o compressor.
Odores dos compartimentos	O interior pode precisar de ser limpo.
	Alguns alimentos, recipientes ou embalagens causam odores.
Ruído do aparelho	Os sons abaixo são normais: • Ruído de funcionamento do compressor. • Ruído do movimento do ar do pequeno motor do ventilador no compartimento do congelador ou outros compartimentos. • Som borbulhante semelhante ao de ebulição da água. • Ruído de rebentar durante o descongelamento automático. • Ruído de clique antes que o compressor funcione. • Ruído de clique quando você recebe água.

	• Ruído de funcionamento do motor quando você recebe o gelo.
	Outros ruídos anormais são causados devido às razões abaixo e você pode verificar e tomar medidas: O gabinete não está horizontal. A parte traseira do aparelho encosta na parede. Garrafas ou recipientes caíram ou estão a rolar.
O motor funciona continuamente	É normal ouvir frequentemente o som do motor, ele terá de funcionar mais nas seguintes circunstâncias: • A configuração da temperatura é definida para o nível mais frio do que o necessário • Grande quantidade de alimentos quentes foi recentemente armazenada no aparelho. • A temperatura externa do aparelho está alta. • As portas são mantidas abertas por um período de tempo muito longo ou muito frequentemente. • Depois de instalar o aparelho ou depois que ele estiver desligado por muito tempo.
Uma camada de geada ocorre no compartimento	Verifique se as saídas de ar não estão bloqueadas por qualquer alimento e certifique-se de que o alimento é colocado dentro do aparelho para permitir uma ventilação suficiente. Certifique-se de que a porta esteja totalmente fechada. Para remover o gelo, consulte o capítulo de "Limpeza e manutenção".
A temperatura no interior é muito alta	Você pode ter deixado as portas abertas por muito tempo ou com demasiada frequência; ou as portas são mantidas abertas por algum obstáculo; ou o aparelho está localizado com espaço insuficiente nos lados, costas e topo
Temperatura interior é muito fria	Aumente a temperatura através de seguir o capítulo "Controles do Exibição".
Portas não podem ser fechadas facilmente	Verifique se algo dentro está a impedir as portas de fechar.
A luz não está funcionando	• A luz LED pode estar danificada. Consulte a substituição das luzes LED no capítulo de "Limpeza e manutenção". • O sistema de controle desativou as luzes devido à porta ser mantida aberta por muito tempo, fechar e reabrir a porta para reativar as luzes.
Pode ouvir a água a borbulhar no geladeira	Isto é normal. A borbulhação advém do líquido refrigerante que circula no geladeira.

Eliminação do aparelho

É proibido remover o aparelho como resíduos de casa.

Materiais de embalagem

Os materiais de embalagem com símbolo de reciclagem são recicláveis. Remova o embalagem num recipiente de recolha de resíduos apropriados para reciclar.

Antes da eliminação do aparelho

1. Puxe a ficha principal das principais tomadas antes.
2. Desligue o cabo de alimentação e deite fora a ficha principal.

Aviso! Refrigeradores contêm refrigerante e gases na isolação. Refrigerante e gases devem ser eliminados profissionalmente pois podem causar danos oculares ou ignições. Assegure-se que a tubagem do circuito de refrigerante não está danificada antes da eliminação apropriada.

	Eliminação correta deste produto
	Este símbolo no produto ou na sua embalagem indica que este produto não pode ser tratado como resíduos de casa. Em vez disso, deve ser feita a sua recolha e reciclagem num ponto de reciclagem para equipamento eléctrico e electrónico. Assegurando que este produto é eliminado correctamente, irá ajudar a prevenir consequências potencialmente negativas para o ambiente e saúde humana, que pode ser causado por um tratamento de resíduos inapropriados deste produto. Para mais informações detalhadas sobre a reciclagem deste produto, por favor, contacte o seu conselho local de serviço de eliminação de resíduos de casa ou a loja onde comprou o produto.

Para evitar a contaminação dos alimentos, respeite as seguintes instruções:

- Abrir a porta durante longos períodos pode causar um aumento significativo da temperatura nos compartimentos do aparelho.
- Limpe regularmente as superfícies que possam entrar em contacto com alimentos e sistemas de drenagem acessíveis.
- Limpe tanques de água, caso os tanques não tenham sido utilizados por 48 h.
- Guarde carne e peixe crus em recipientes adequados no refrigerador, para que não fiquem em contacto ou pinguem sobre outros alimentos.
- Os compartimentos de comida congelada de duas estrelas são adequados para guardar alimentos pré-congelados, guardar ou fazer gelados e fazer cubos de gelo.
- Compartimentos de uma, duas e três estrelas não são adequados para o congelamento de alimentos frescos.

Ordem	TIPO de compartimentos	Temp. de armazenam ento alvo [°C]	Alimentos apropriados
1	Frigorífico	+2~ +8	Ovos, alimentos cozidos, alimentos embalados, frutas e legumes, laticínios, bolos, bebidas e outros alimentos que não são adequados para congelamento.

2	(***)*- Congelador	≤-18	O marisco (peixe, camarão, crustáceos), produtos aquáticos frescos e produtos de carne (o tempo recomendado é de 3 meses - os valores nutricionais e o paladar diminuem com o tempo), adequado para congelar alimentos frescos.
3	***-Congelador	≤-18	O marisco (peixe, camarão, crustáceos), produtos aquáticos frescos e produtos de carne (o tempo recomendado é de 3 meses - os valores nutricionais e o paladar diminuem com o tempo). Não é adequado para congelar alimentos frescos.
4	** -Congelador	≤-12	O marisco (peixe, camarão, crustáceos), produtos aquáticos frescos e produtos de carne (o tempo recomendado é de 2 meses - os valores nutricionais e o paladar diminuem com o tempo). Não é adequado para congelar alimentos frescos.
5	*-Congelador	≤-6	O marisco (peixe, camarão, crustáceos), produtos aquáticos frescos e produtos de carne (o tempo recomendado é de 1 meses - os valores nutricionais e o paladar diminuem com o tempo). Não é adequado para congelar alimentos frescos.
6	0 estrelas	-6~ 0	Carne de porco, carne de vaca, peixe, alguns alimentos processados embalados frescos, etc. (Recomenda-se o consumo no mesmo dia, de preferência não mais de 3 dias depois) Alimentos processados parcialmente embalados (alimentos não congeláveis)
7	Arrefecimento	-2~ +3	Carne de porco, carne de vaca, frango e produtos aquáticos de água doce, etc, frescos/congelados (7 dias abaixo de 0°C e acima de 0°C recomenda-se que sejam consumidos nesse dia, preferencialmente não mais do que 2 dias). Peixe e marisco (menos de 0 durante 15 dias, não se recomenda guardar acima de 0 °C)
8	Alimentos frescos	0 ~+4	Carne de porco, carne de vaca, peixe, frango frescos, alimentos cozinhados, etc. (Recomenda-se o consumo no mesmo dia, de preferência não mais de 3 dias depois)
9	Vinho	+5 ~+20	vinho tinto, vinho branco, vinho espumante, etc.

Nota: guarde alimentos diferentes de acordo com os compartimentos ou temperatura de armazenamento alvo dos produtos comprados.

- Se o aparelho de refrigeração ficar vazio durante longos períodos, desligue, descongele, limpe, seque e deixe a porta aberta para evitar o desenvolvimento de bolor dentro do aparelho.

Limpeza do dispensador de água (especial para produtos com dispensadores de água):

- Limpe os reservatórios de água se não tiverem sido usados durante 48 h; lave o sistema de água conectado a um fornecimento de água, se não foi retirada água durante 5 dias.

AVISO! O alimento precisa ser embalado antes de ser colocado na geladeira, e os líquidos precisam ser acondicionados em garrafas ou recipientes tampados para permitir uma limpeza correta do produto. Se o aparelho de refrigeração ficar vazio durante longos períodos, desligue, descongele, limpe, seque e deixe a porta aberta para evitar o desenvolvimento de bolor dentro do aparelho.



www.aspes.es

aspes@sareteknika.es; 902 99 69 01 / 944 04 14 08